

nevir

LED TV

NVR-7804BC-32RD2SN

TELEVISOR DLED HD 32" (81cm) con TDT



MANUAL DE USUARIO
USER MANUAL
MANUAL DO UTILIZADOR

Contenido

- **Instalación**
- **Advertencia**
- **Precaución**
- **Descripción de la unidad principal**
- **Mando a distancia**
- **Guía de instalación**
- **Funciones USB**
- **Funcionamiento de PVR**
- **Resolución de problemas**



INSTALACIÓN

- ① Ubique el TV en la habitación de tal forma que no esté expuesto a la luz solar directa. La oscuridad total o el reflejo en la pantalla de la imagen puede ocasionar fatiga ocular. Se recomienda una iluminación suave e indirecta para visualizar el equipo cómodamente.
- ② Deje espacio suficiente entre el receptor y la pared para permitir la ventilación.
- ③ Evite lugares calientes en exceso para evitar daños posibles en el gabinete o daños prematuros.
- ④ No instale el receptor en un lugar que esté cerca de fuentes calientes como radiadores, conductos de aire, luz solar directa, o en un compartimiento o área que esté cerrada. No cubra las aberturas de ventilación cuando use el TV.
- ⑤ El indicador permanecerá encendido durante 30 segundos aproximadamente cuando se corte la electricidad, durante este periodo, no puede encenderse nuevamente hasta que el indicador se apague. ¡Gracias por su atención!
- ⑥  Para evitar que se propague fuego, mantenga velas u otro tipo de objetos con llamas lejos de este producto en todo momento.

Advertencia



PRECAUCIÓN
RIESGO DE DESCARGAS
ELÉCTRICAS



PRECAUCIÓN: PARA EVITAR EL RIESGO DE
DESCARGAS ELÉCTRICAS.
NO quite la cubierta (o parte trasera).
NO existen piezas que el usuario pueda reparar.
CONSULTE A UN TÉCNICO DE SERVICIO CUALIFICADO.



Este símbolo sirve para alertar al usuario y evitar riesgos de sufrir descargas eléctricas, no desmantele el equipo a menos que se lleve a cabo por personal de servicio cualificado.



Este símbolo tiene como propósito alertar al usuario sobre la presencia de instrucciones importantes de operación y de mantenimiento en la documentación que acompaña al aparato.



Este dispositivo es de clase II o aparato eléctrico con doble aislamiento que ha sido diseñado de tal manera que no requiere una conexión de seguridad eléctrica a tierra.



Precaución



Precaución

En este producto se usan altos voltajes.

¡No abra la carcasa del producto! Consulte a un técnico de servicio cualificado.



Precaución

Para evitar incendios o peligros de descargas eléctricas, no exponga la unidad principal a la lluvia o humedad, no coloque objetos llenos de agua, tales como vasijas, sobre el aparato.



Precaución

No deje caer objetos en las ranuras o aberturas del gabinete del TV. Nunca derrame líquidos sobre el receptor del televisor.



Precaución

Evite exponer la unidad principal a la luz solar directa y a otras fuentes de calor. No apoye directamente el receptor del televisor sobre otros productos que generen calor, por ejemplo, sobre vídeo caseteras, amplificadores de audio, etc. No bloquee los orificios de ventilación en la cubierta trasera. La ventilación es esencial para evitar fallos en los componentes eléctricos. No aplaste el cable de suministro de alimentación colocándolo debajo de la unidad principal o de objetos pesados.



Precaución



Precaución

Nunca se pare, recline, presione repentinamente el producto o su base. Debe poner especial atención con los niños.



Precaución

No coloque la unidad principal sobre una base con ruedas, repisa o mesa. Se pueden producir lesiones severas a las personas y daños en el televisor si se llega a caer.



Precaución

Cuando no use el producto por un período prolongado, se aconseja que desconecte el cable de alimentación de CA de la toma de corriente de CA.



Precaución

El panel LED utilizado en este producto está hecho de vidrio. Por lo tanto, se puede romper cuando deje caer el producto o sufra algún impacto. Tenga cuidado de no lesionarse con las piezas rotas del vidrio en caso de que se rompa el panel LED.



Descripción de la unidad principal

Función de los botones del panel de control

SOURCE (FUENTE): Seleccione la señal de entrada.

MENU: Pulse este botón para seleccionar el menú principal.

VOL+: Subir volumen.

VOL-: Bajar volumen.

CH+: Incrementar canal de TV

CH-: Disminuir canal de TV

POWER (ENCENDIDO): Enciende o apaga el TV.

Conexiones del terminal de TV

Conector	Función	Descripción
	EARPHONE	Conectado al amplificador de audio u otro dispositivo con esa entrada de audio.
	COAX	Conectado a la entrada digital coaxial para amplificador de audio.
	AV IN	Terminal de entrada de audio y video (E/D)
	DVB-T2	Terminal de entrada de antena Conectado a un equipo con salida de antena o toma de antena de pared.
	DVB-S2	Terminal de entrada DVB - S2, conectado a LNBF.
	HDMI	Conectado a un equipo con salida HDMI.
	USB	Insertar USB.
	CI	Ranura para dispositivo de interfaz común (decodificador).
	Mini AVIN	Terminal de entrada de audio y video (E/D)

Configuración opcional:

Conecte el USB en la toma de USB del equipo.



NOTA

- Solamente disponible para 500 mA, máx. de la salida de corriente de CC cuando se conecte a través de la toma de USB.
- Para garantizar que funcione bien HD móvil debe usar otra fuente de alimentación para HD móvil. No use al mismo tiempo la toma de USB.

Mando a distancia



Botón	Descripción
POWER	Enciende y apaga el televisor.
	Presione esta Tecla para silenciar el sonido. Vuelva a presionarla para restaurar el mismo.
Teclas Numéricas	Pulse las teclas numéricas para seleccionar un canal de televisión.
-/--	Presione esta Tecla para ir a un número de canal mayor que 9.
	Regresa al ultimo programa visto o Fuente de señal.
CH+/CH-	Desplaza a el canal siguiente/anterior.
VOL+/VOL-	Presione para aumentar/disminuir el volumen.
EPG	Ingresa a la guía electrónica del programa (solo para el modo TDT).
AUDIO	Selección de Modos de Audio.
	Selección que puede usarse para modificar el audio de programa.
PICTURE	Selecciona Modo Imagen.
SOUND	Selecciona Modo Sonido.
ASPECTO	Pulse este botón para ajustar la relación de aspecto de la imagen.
MENU	Muestra o elimina menús en pantalla o para salir de alguna operación.
SOURCE	Presione para cambiar la Fuente de Señal.
ENTER	Selecciona o ejecuta un elemento de menú específico.
	Teclas direccionales (arriba / abajo / izquierda / derecha). Para desplazarse en el menú y cambiar los valores que se ven en el menú del televisor.
EXIT	Pulse esta tecla para salir de la interfaz actual.
INFO	Cuando se presiona mientras está viendo un programa, aparece información detallada del programa.
Teclas Colores	Tecla roja / verde / amarilla / azul. Usar como enlace de navegación o menú de edición de programa.
	Botón de control del reproductor multimedia digital: Incluye reproducir / pausa, detener, retroceder, avanzar, siguiente, anterior (en modo USB).
REC	Para iniciar la grabación de una canal. Púlselo para iniciar la grabación a su disco flash USB.
T-SHIFT	Pulse el botón para pausar el programa actual DTV y empezar la grabación en segundo plano (se usa únicamente para modelos con función DTV).





REPEAT	Modo USB: Presione para seleccionar el modo de reproducción repetida.
SUBTITLE	Pulse el botón para mostrar los subtítulos disponibles (en modo TDT).
♥	Presione para mostrar lista programas favoritos (Sólo en Modo TV).
LIST	Modo TV: Presione para llamar la lista de canales.
	Modo TXT: índice - pulse para llamar índice de la página principal.
	Modo TXT: Pulse para llamar de nuevo el botón para teletext. Press desactivar el teletexto.
	Modo TXT: botón HOLD - pulsa para congelar la página de teletexto. Pulse el botón de nuevo para descongelar la página.
	Modo TXT: Cancela el teletexto pero no sale del modo presione otra vez el botón de teletexto para mostrarlo.
	Modo TXT: Pulse el botón para encender de nuevo SUBpage. Press botón para apagar Subpage.
	Modo TXT: Pulse el botón para visualizar los subtítulos de teletexto.
	Modo TXT: Tamaño - Pluse para cambiar el tamaño de teletexto.

Notas:

- ◆ Todas las imágenes en este manual son ejemplos, solo como referencia, el producto real puede diferir de la imagen.
- ◆ las teclas no mencionadas, no se usan en este modelo.

Guía de instalación

Si es la primera vez que enciende el TV y si no existen programas grabados en la memoria, en la pantalla se visualizará el menú “Installation Guide”(Guía de instalación).

1. Selección de idioma de OSD

Pulse los botones “▲/▼” y “ENTER” para seleccionar el idioma local, o pulse el botón “VERDE” para ir a la siguiente página.

2. Selección del país local

Pulse los botones “▲/▼” y “ENTER” para seleccionar el país local, o pulse el botón “VERDE” para ir a la siguiente página y el botón “ROJO” para ir a la página anterior.

3. Selección de ajuste de APAGADO AUTOMÁTICO DE TV tras un periodo de inactividad

Pulse los botones “▲/▼” y “ENTER” para seleccionar el tiempo que debe transcurrir tras un periodo de inactividad para apagar el TV de forma automática, o pulse el botón “VERDE” para ir a la siguiente página y el botón “ROJO” para ir a la página anterior.

4. Instalar conexión a TV

Usted puede elegir la conexión de aire o de cable de antena ..

Por favor, seleccione con los botones arriba / abajo en la antena Tipo de conexión remota y pulse el botón OK-ENTER para confirmar.

Por favor botón verde para confirmar.

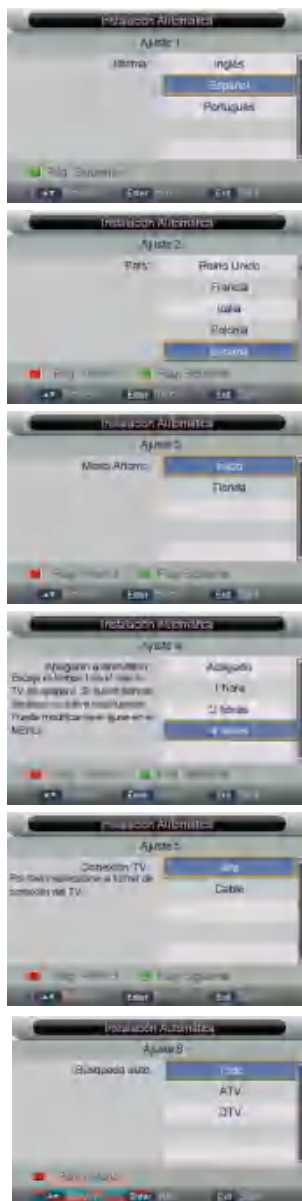
Pulse el botón ROJO para volver el menú anterior.

5. Selección de búsqueda de canal

Pulse los botones “▲/▼” y “ENTER” para seleccionar el método de búsqueda automática de canal. O pulse el botón “ROJO” para ir a la página anterior.

Nota:

1. La imagen se proporciona solo como referencia debido a que la información mostrada podría diferir.
2. La búsqueda de los programas requerirá tiempo, le pedimos que tenga paciencia.



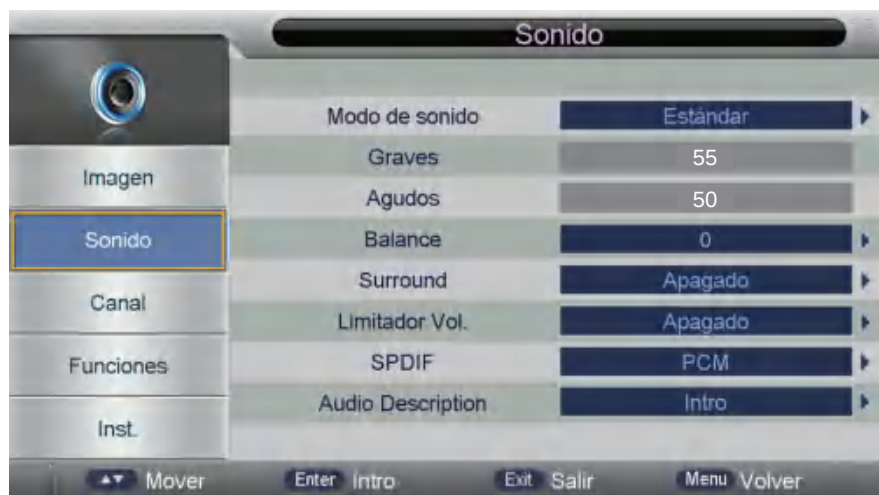
IMAGEN

Puede seleccionar el tipo de imagen que mejor corresponda con su gusto. Pulse el botón “MENU” para ingresar al menú OSD, enseguida pulse los botones “▲/▼” y “◀/▶” para seleccionar el menú “Imagen”.



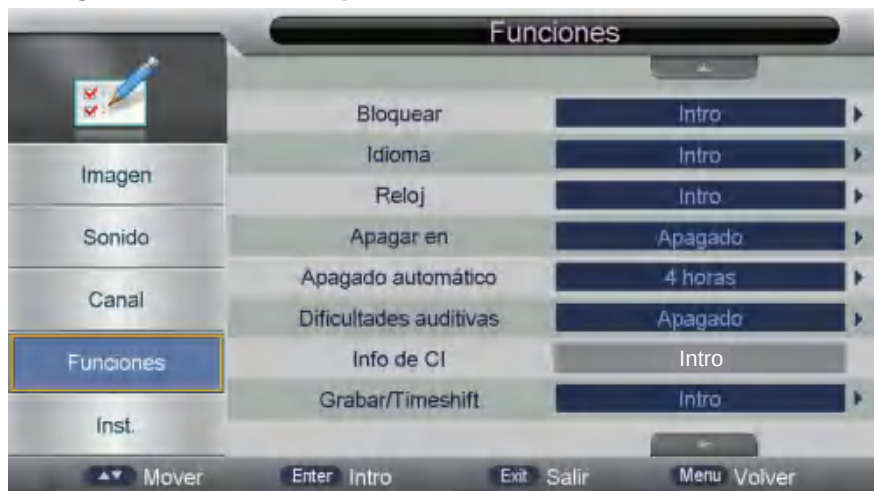
SONIDO

Puede seleccionar el tipo de sonido, que mejor corresponda con su gusto. Pulse el botón “MENU” para ingresar al menú OSD. Enseguida pulse los botones “▲/▼” y “◀/▶” para seleccionar el menú “Sonido”.



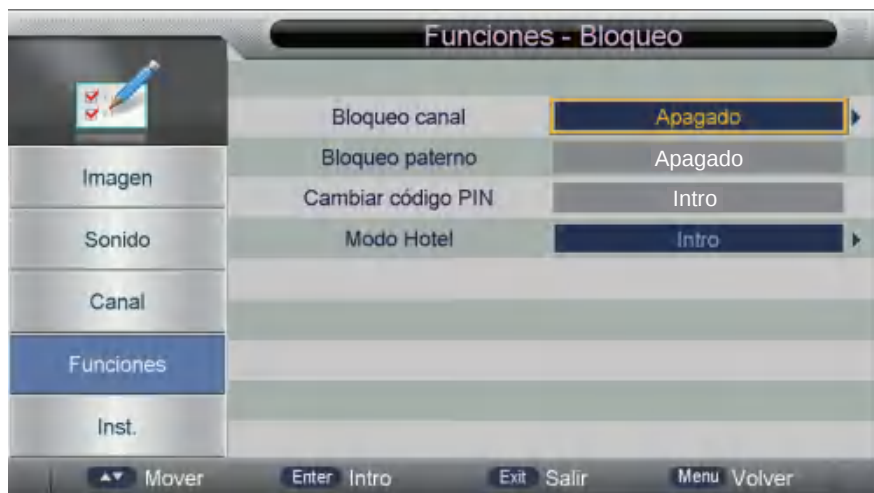
OPCIONES

Pulse el botón “MENU” para ingresar al menú OSD. Enseguida pulse los botones “▲/▼” y “◀/▶” para seleccionar el menú “Opciones”.



Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el menú “Bloquear” y pulse el botón “ENTER” para introducir la contraseña, enseguida podrá ver el menú secundario y ajustar los parámetros relacionados.

Nota: La contraseña predeterminada es “0000”.

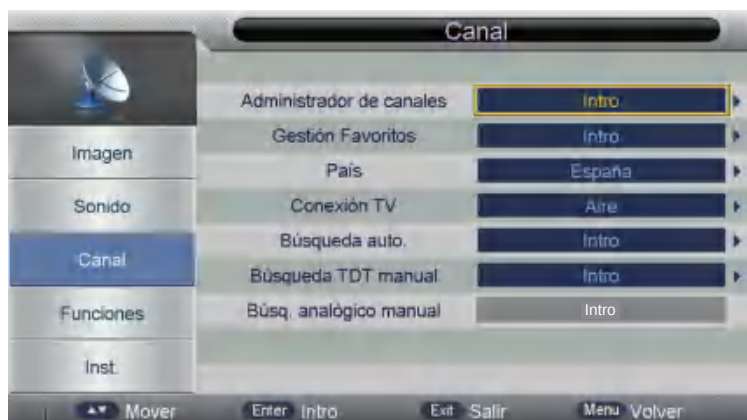


Modo Hotel

Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “Modo Hotel” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario y ajustar los parámetros relacionados.

CANAL

Pulse el botón “MENU” para ingresar al menú OSD. A continuación pulse los botones “▲/▼” y “◀/▶” para seleccionar el menú “Canal”.



1. Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “Administrar canales” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario.



a. BLOQUEAR

Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el programa y pulse el botón “VERDE” para bloquear el programa. La contraseña predeterminada es “0000”.

Nota: Estas configuraciones solamente pueden ser ajustados cuando el Canal de bloqueo está definido en el modo “On”.

b. ELIM.

Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el programa y pulse el botón “ROJO” una vez para eliminar el programa.

c. OMITIR

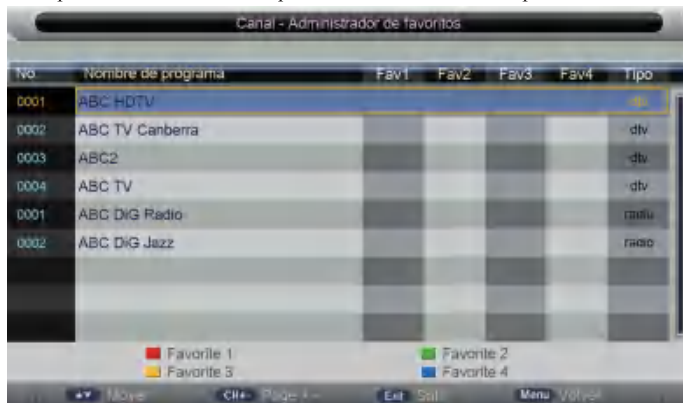
Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el programa y pulse el botón “AMARILLO” para omitir el programa y pulse el botón “AMARILLO” nuevamente para cancelar el ajuste.

d. MOVER



Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el canal y pulse el botón “AZUL” para seleccionar, mover el canal a la posición deseada, pulse el botón “▲/▼” y enseguida pulse el botón “AZUL” nuevamente para confirmar.

2. Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “Administrador de favorito” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario. Enseguida podrá agregar canales a una lista de favoritos distinta pulsando los botones “ROJO, VERDE, AMARILLO, AZUL”.
Puede recuperar la lista de favoritos pulsando el botón “♥” después de realizar el ajuste.



3. Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “País” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario, enseguida seleccione el país local que está vinculado con la búsqueda automática de canales.
4. Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “Búsqueda automática” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario y seleccionar el método de búsqueda automático deseado.

NOTA: La búsqueda de los programas requerirá tiempo. ¡Le pedimos paciencia!

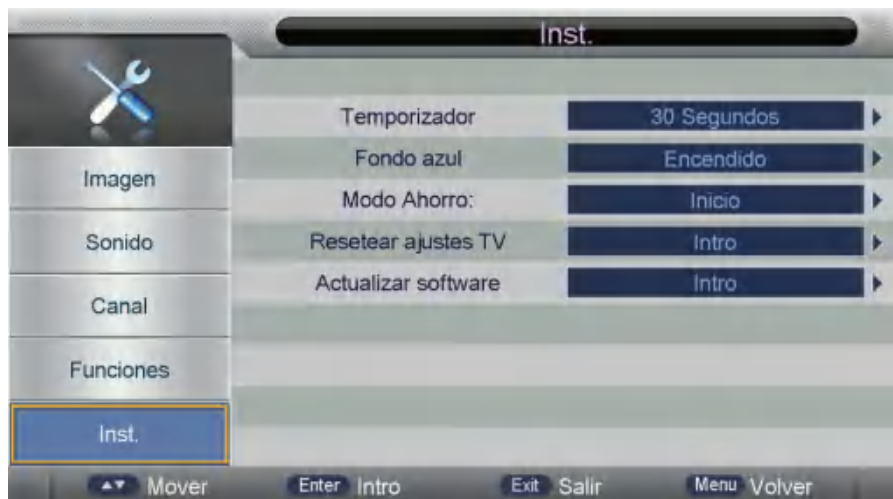


5. Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “Búsqueda manual de DTV” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario y ajustar los parámetros relacionados y pulse “Iniciar” para iniciar la búsqueda.
NOTA: Solo está disponible en el modo DTV.
6. Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar “Búsqueda manual de ATV” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario y ajustar los parámetros relacionados.

NOTA: Solo está disponible en el modo ATV.

CONFIGURACIÓN

Pulse el botón “MENU” para ingresar al menú OSD. Enseguida pulse los botones “▲/▼” y “◀/▶” para seleccionar el menú “Configuración”.



Funciones DTV

Lista de favoritos

Cuando seleccione la fuente DTV, el usuario puede ingresar a la lista de favoritos pulsando el botón “♥” (Favoritos). La ventana de la lista de favoritos se muestra como sigue.



Información de programa

Cuando haya seleccionado la fuente DTV, puede pulsar el botón “INFO” (VISUALIZACIÓN) para mostrar la información del canal. La ventana de información de programa se muestra como sigue



Audio

Cuando seleccione la fuente DTV, el usuario puede ingresar a “Idioma de audio” pulsando el botón “AUDIO”.

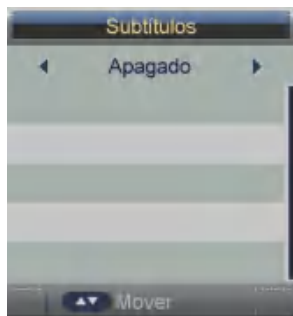
La ventana “Idioma de audio” se muestra como sigue.

Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el menú “Idioma de audio”.



Subtítulos

Cuando seleccione la fuente DTV, el usuario puede ver los subtítulos (dependiendo de la emisora) pulsando el botón “Subtítulos”.



EPG (Guía electrónica de programas)

Cuando se seleccione la fuente DTV, los usuarios pueden ver la EPG pulsando el botón “EPG”, pulse los distintos botones de color para realizar diferentes operaciones en conformidad con las instrucciones mostradas en la parte inferior.



Funciones de USB

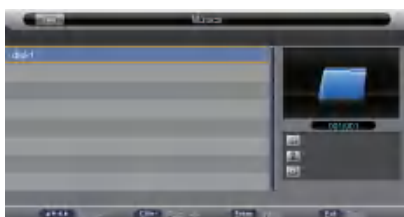
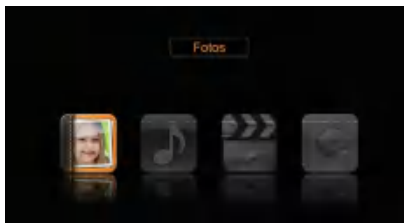
Pulse los botones “SOURCE” (FUENTE) y “▲/▼” y seleccione la fuente “USB” (MEDIOS).

1. Pulse el botón “◀/▶” y pulse el botón “ENTER” para ingresar.

1.1 Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el disco de la unidad que desea visualizar y pulse el botón “ENTER” para ingresar.

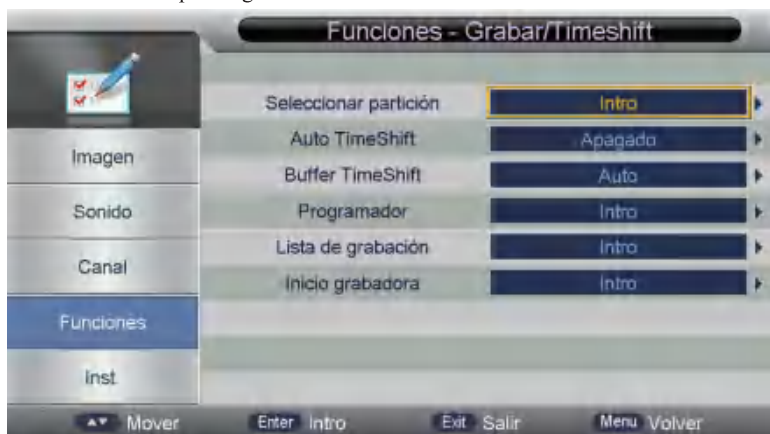
1.2 Pulse el botón “▲/▼” y “ENTER” para seleccionar el archivo que desea visualizar en el menú de selección de archivos, enseguida pulse el botón “▶II”

Nota: Las imágenes relacionadas con las funciones son solo de referencia por lo que le pedimos que actúe en conformidad con las circunstancias exactas.



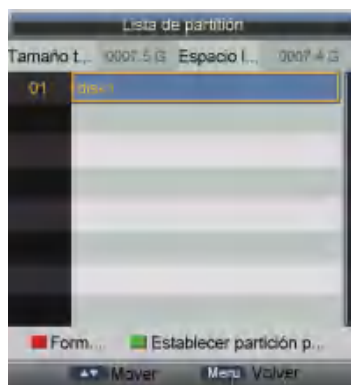
Funcionamiento de PVR

1. Pulse los botones “SOURCE” (FUENTE) y “▲/▼” para seleccionar DTV, enseguida pulse el botón “MENU” y “▲/▼” para seleccionar “Opciones”.
2. Pulse los botones “▲/▼” y “◀/▶” para seleccionar “PVR/Timeshift” (PVR/Timeshift) y pulse el botón “ENTER” para ingresar.



- 1). Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el menú “Selección de Partición ” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario.

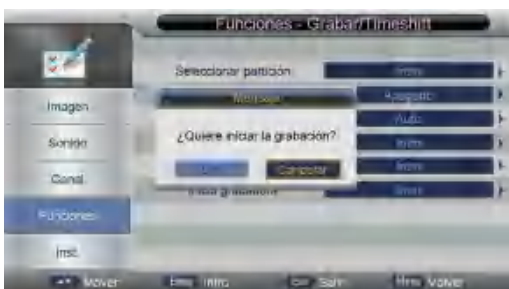
- 2). Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el menú “Temporizador ” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario, enseguida pulse uno de los distintos botones de color para realizar las diferentes operaciones en conformidad con las instrucciones mostradas en la parte inferior.



3). Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el menú “Lista de grabación” y pulse el botón “ENTER” para ingresar al menú secundario, pulse el botón “▲/▼” y “▶||” para reproducir o pausar el archivo grabado.



4). Pulse el botón “▲/▼” para seleccionar el menú “Inicio de la grabación” y pulse el botón “ENTER” para iniciar la grabación.



Nota: El disco U será formateado al realizar grabaciones, no guarde archivos importantes en el disco U.

Resolución de problemas

Antes de consultar al personal de servicio, compruebe la siguiente tabla para encontrar posibles soluciones.

PROBLEMA	SOLUCIÓN
El TV no enciende	● Asegúrese de que el cable de alimentación esté conectado. ● Las pilas del mando a distancia podrían estar agotadas, cámbielas.
No hay imágenes ni sonido.	● Compruebe el cable entre el TV y la antena/dispositivo de AV externo. ● Pulse el botón de alimentación en el mando a distancia. ● Pulse el botón SOURCE (FUENTE) en el mando a distancia, después pulse varias veces el botón “▲/▼” para seleccionar la fuente de TV.
Mala calidad de imagen, buena calidad de sonido.	● Compruebe el cable entre el TV y la antena/dispositivo de AV externo. ● Intente con otro canal, la estación podría tener dificultades de emisión. ● Ajuste el brillo/contraste en el menú de vídeo. ● Compruebe que la unidad esté ajustada en PAL
Ruido de audio	● Mueva cualquier equipo infrarrojo lejos del TV.

El panel LED TFT usa un panel que consiste de sub-píxeles que requieren tecnología sofisticada para producirlo. Sin embargo, pueden existir unos cuantos píxeles brillantes u oscuros en la pantalla. Estos píxeles no tendrán ningún impacto en el desempeño del producto.





Según la directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE), los residuos AEE han de recogerse y tratarse por separado. Si en un futuro necesita desprenderse de este producto NO lo ponga en los residuos domésticos, envíelo a los puntos de recogida de residuos existentes en su área. De igual manera, debe extraer los residuos de pilas y/o acumuladores antes de la entrega del RAEE a través de los canales de recogida separada habilitados al efecto (distribuidores y/o instalaciones de las Entidades Locales)



nevir

LED TV

NVR-7804BC-32RD2SN

32" (81cm) DLED HD TELEVISION



MANUAL DE USUARIO
USER MANUAL
MANUAL DO UTILIZADOR

Contents

- **Installation**
- **Warning**
- **Caution**
- **Main Unit Description**
- **Remote Control**
- **OSD basic adjustment**
- **USB Features**
- **PVR Operation**
- **Trouble Shooting**



Installation

- ① Locate the TV in a room where direct light does not strike the screen. Total darkness or a reflection on the picture screen can cause eyestrain. Soft and indirect lighting is recommended for comfortable viewing.
- ② Allow enough space between the receiver and the wall to permit ventilation.
- ③ Avoid excessively warm locations to prevent possible damage to the cabinet or premature component failure.
- ④ Do not install the TV in a location near heat sources such as radiator, air ducts, direct sunlight, or in a place somewhere like close compartment and close area. Do not cover the ventilation openings when using the TV.
- ⑤ The indicator light will last about 30 seconds to go out after cutting off the electricity, during this period, you cannot repower it on until the indicator light goes out, thanks a lot for your attention!
- ⑥  To prevent the spread of fire, keep candles or other open flames away from this product at all times.

Warning



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



CAUTION: TO AVOID THE RISK OF ELECTRIC SHOCK.
DO NOT REMOVE COVER (OR BACK).
NO USER- SERVICEABLE PARTS INSIDE.
REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



This symbol is intended to alert the user to avoid the risk of electric shock, do not disassemble this equipment by anyone except a qualified service personnel.



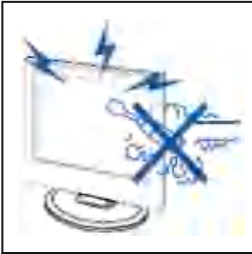
This symbol is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance instructions in the literature accompanying the equipment.



This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.



Caution



Caution

High voltages are used in the operation of this product.
Do not open the product's casing. Refer servicing to qualified service personnel .



Caution

To prevent fire or electrical shock hazard, do not expose the main unit to rain or moisture, do not place objects filled with liquids, such as vases, on the apparatus.



Caution

Do not drop or push objects into the television cabinet slots or openings. Never spill any kind of liquid on the television receiver.



Caution

Avoid exposing the main unit to direct sunlight and other sources of heat. Do not stand the television receiver directly on other products which give off heat. E. g. video cassette players, Audio amplifiers. Do not block the ventilation holes in the back cover. Ventilation is essential to prevent failure of electrical component. Do not squash power supply cord under the main unit or other heavy objects.



Caution



Caution

Never stand on, lean on, push suddenly the product or its stand. You should Pay special attention to children.



Caution

Do not place the main unit on an unstable cart stand, shelf or table. Serious injury to an individual, and damage to the television, may result if it should fall.



Caution

When the product is not used for an extended period of time, it is advisable to disconnect the AC power cord from the AC outlet.



Caution

The LED panel used in this product is made of glass. Therefore, it can break when the product is dropped or applied with impact. Be careful not to be injured by broken glass pieces in case the LED panel breaks.

Main unit description

Control Panel Button Function

SOURCE : Select the input signal.
MENU : Press to select the main menu.
VOL+ : Volume up.
VOL- : Volume down.
CH+ : TV channel up.
CH- : TV channel down.
POWER : Turn the TV on or off.

TV Terminal Connections

Connector	Function	Description
	EARPHONE	Connects audio amplifier or other device with that audio input.
	COAX	Connection for Digital Coaxial input for Audio Amplifier.
	AV IN	Video and Audio(L/R)input terminal
	DVB- T2	Antenna Input terminal Connect to equipment with antenna output or wall antenna socket.
	DVB- S2	DVB- S2 Input Terminal.Connect to LNBF.
	HDMI	Connect to equipment with HDMI output.
	USB	Insert USB.
	CI	Slot for Common Interface device (Decoder).
	Mini AVIN	Video and Audio(L/R)input terminal

Optional Configuration as below:

Connect the USB to the USB jack on the set.



NOTE

- It is only 500 mA MAX of DC current output when you connect with USB jack
- To ensure the Mobile HD works well, you should use other power supply for the Mobile HD. And do not use the USB jack in the same time.

Remote control



Button	Description
POWER	Turn the TV on and off.
	Press this button to cut off the sound of the TV set temporarily, press again to resume.
NUMBER BUTTONS	Use to the choose channels (in TV mode).
-/--	Press this button before entering a program number greater than 09.
	Return to last viewed program/signal source.
CH+/CH-	Scroll to next/previous channel.
VOL+/VOL-	Press to increase or decrease audio volume.
EPG	Enter electronic program guide (only for DTV mode).
AUDIO	Display and selects audio systems.
	The button can be used to switch among the option that you want.
PICTURE	Select the picture mode.
SOUND	Select the sound mode.
ASPECT	Press to adjust picture ratio.
MENU	Press to display or remove onscreen menus or to quit some operation.
SOURCE	Press to change signal source.
ENTER	Selects or runs a focused menu item.
	Directional pad (up / down / left / right). Moves the focus and changes the values seen on the TV's menu.
EXIT	Press to exit the current interface.
INFO	When pressed while you are watching a programme, detailed programme information appears.
COLOR BUTTONS	Red / green / yellow / blue key. Use as a navigation link or program edit menu.
	Digital media player control button: Include play / pause, stop, backward, forward, next, previous (in USB mode).
REC	To start Record Channel. Press to start recording channels stream to your USB flash disk.
T - SHIFT	Press the button to pause current DTV program and start record background (Used for models with DTV function only)



REPEAT	USB Mode: Press to select the repeat play mode.
SUBTITLE	Press the button to display available subtitles (in DTV mode).
	Press to display the favourite programmes selected (in TV mode).
LIST	TV Mode: Press to call Channel List.
	TXT Mode: INDEX - Press to call Index main page.
	TXT Mode: Press to call teletext. Press button again to turn off teletext.
	TXT Mode: HOLD - press button to freeze teletext page. Press button again to unfreeze page.
	TXT Mode: Cancel the teletext but not to exit teletext press again to show teletext.
	TXT Mode: Press button to turn on Subpage. Press again button to turn off Subpage.
	TXT Mode: Press button to display hidden teletext information.
	TXT Mode: Size - Press to change teletext size.

Note:

- ◆ All picture in this manual are examples, only for reference, actual product may differ from the picture.
- ◆ The button not mentioned here are not used.

Installation Guide

If this is the first time you are turning on the TV and there are no programs in the TV memory, “Installation Guide” menu will appear on the screen.

1. OSD language selected

Press “▲/▼” and “ENTER” buttons to select the local language, or press “GREEN” button to next page.

2. Local country selected

Press “▲/▼” and “ENTER” buttons to select the local country, or press “GREEN” button to next page and “RED” button previous page.

3. No operation TV AUTO POWER OFF setting selected

Press “▲/▼” and “ENTER” buttons to select the time of no operation TV auto power off, or press “GREEN” button to next page and “RED” button previous page.

4. Set up Auto Search Type.

You can choose All programs search, only ATV (Analog TV) or DTV (Digital TV) programs. Please select by the Up/Down buttons on the remote Receiving Signal Type and Press OK-ENTER button to confirm.

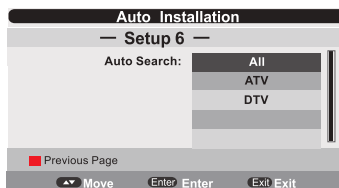
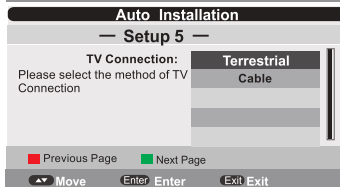
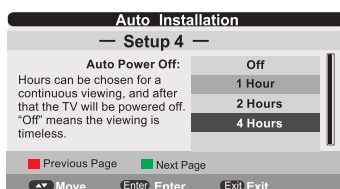
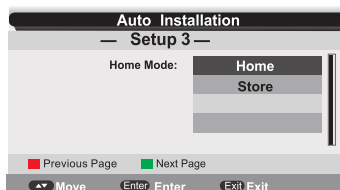
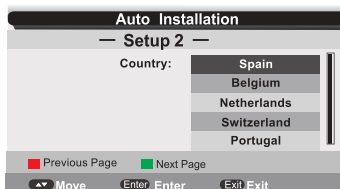
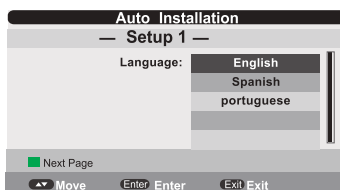
Press RED button to go back on previous menu.

5. Auto search channel way selected

Press “▲/▼” and “ENTER” buttons to select auto search channel way. or press “RED” button previous page.

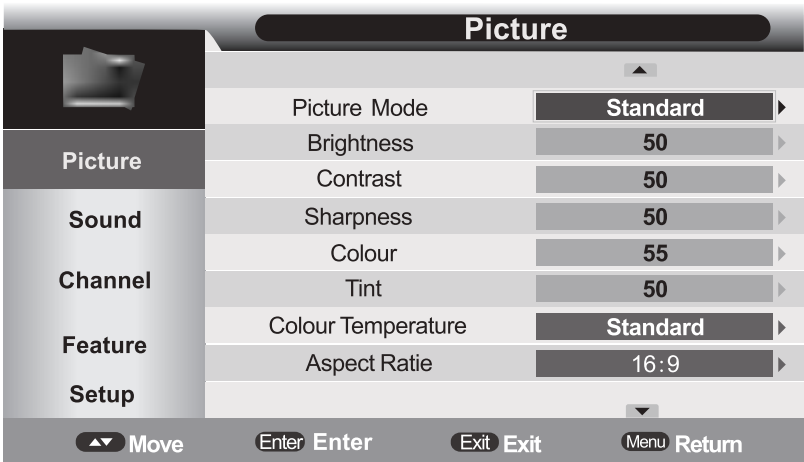
Note:

1. The picture is provided for reference only since the info displayed may be different.
2. Searching for platform will take a long time, please be patient!



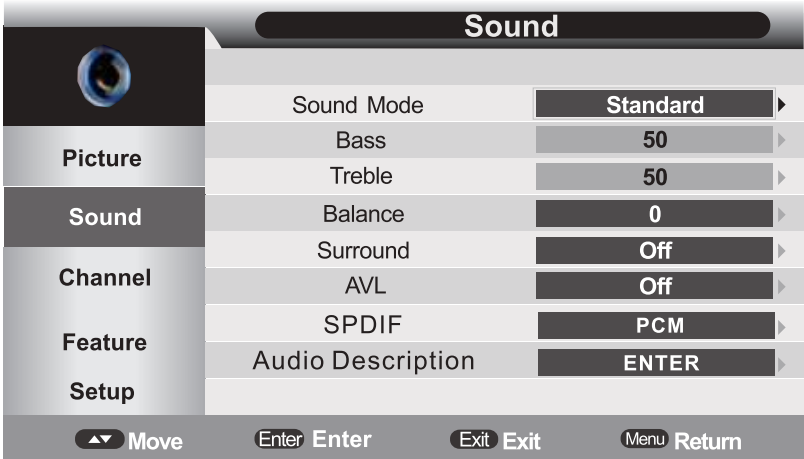
PICTURE

You can select the type of picture, which best corresponds to your viewing. Press the “MENU” button to enter the OSD menu, Then press “▲/▼” and “◀/▶” buttons to select the “PICTURE” menu.



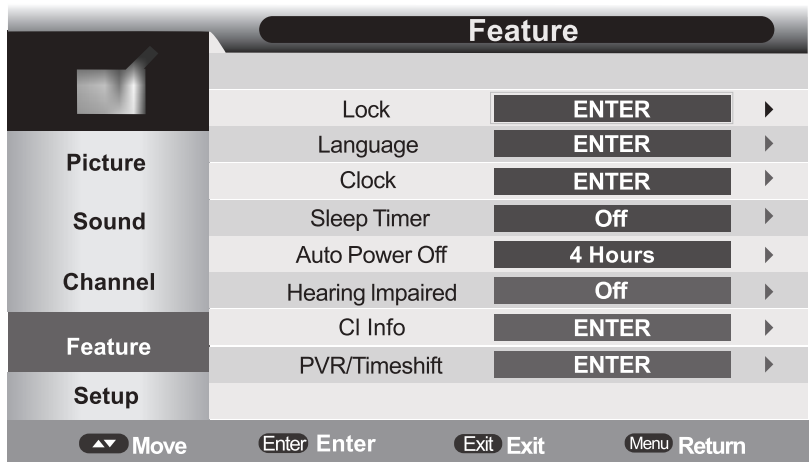
SOUND

You can select the type of sound, which best corresponds to your listening. Press the “MENU” button to enter the OSD menu, Then press “▲/▼” and “◀/▶” buttons to select the “SOUND” menu.



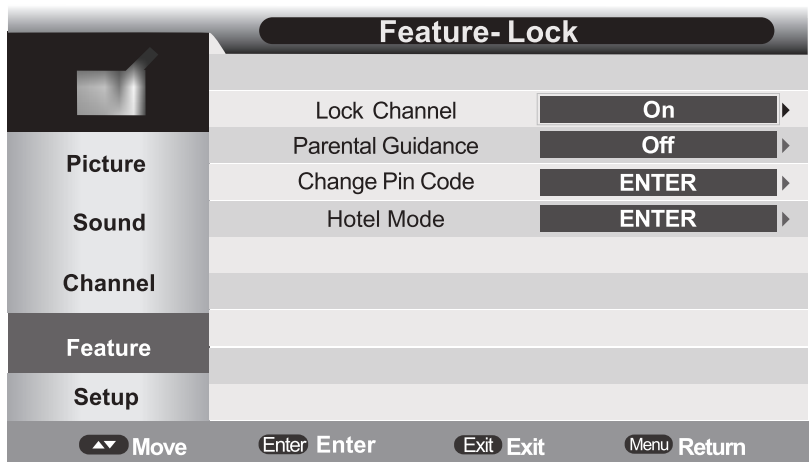
FEATURE

Press the “MENU” button to enter the OSD menu. Then press “▲/▼” and “◀/▶” buttons to select the “Feature” menu.



Press “▲/▼” button to select “Lock” menu and press “ENTER” button to input password, then you can see the sub-menu and set related parameters.

Note: The default password is “0000”.



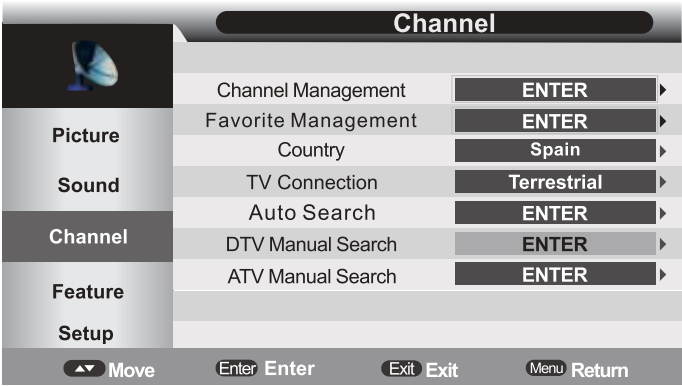
Hotel Mode

Press “▲/▼” button to select “Hotel Mode” menu and press “ENTER” button to enter sub-menu. Then you can see the sub-menu and set related parameters.

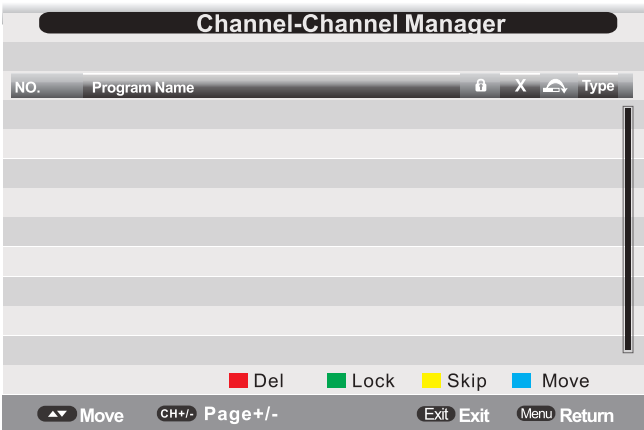


CHANNEL

Press the “MENU” button to enter the OSD menu. Then press “▲/▼” and “◀/▶” buttons to select the “Channel” menu.



1. Press “▲/▼” button to select “Channel Management” and press the “ENTER” button to enter sub-menu.



a. LOCK

Press “▲/▼” button to select the program and press “GREEN” button to lock the program. The default password is “0000”.

Note: those settings can be adjusted only when the Lock Channel is set to “On”.

b. DELETE

Press “▲/▼” button to select the program and press “RED” button once to delete the program.

c. SKIP

Press “▲/▼” button to select the program and press the “YELLOW” button to skip the program, and Press “YELLOW” button again to cancel the setting.

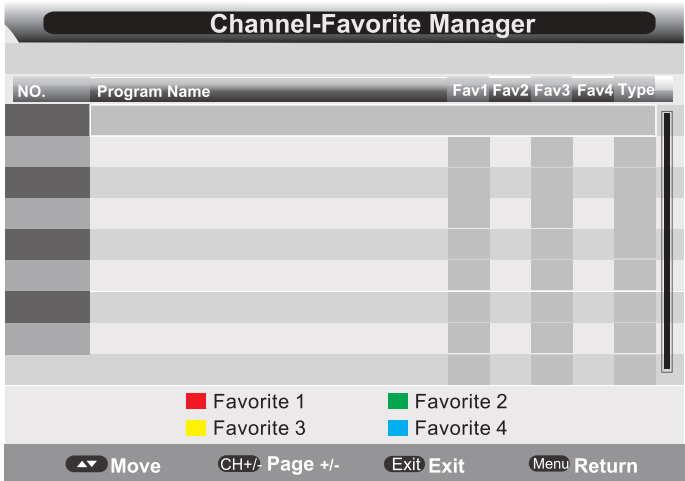
d. SWAP

Press “▲/▼” button to select the channel and press the “BLUE” button to select, moving the



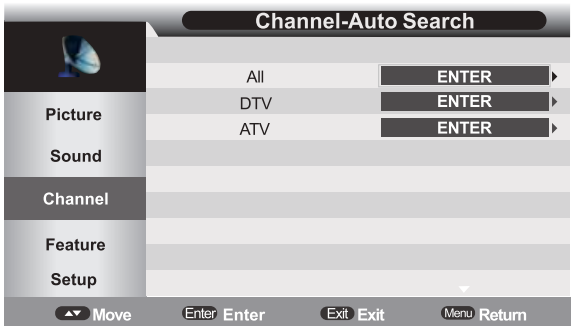
channel to the position to which you want to move by press the “▲/▼” button, then Press “BLUE” button again to confirm.

2. Press “▲/▼” button to select “Favorite Management” and press the “ENTER” button to enter sub-menu. Then you can add channels to different favorite list by pressing “RED, GREEN, YELLOW, BLUE” buttons. You can call the favorite list by press “♥” button after setting.



3. Press “▲/▼” button to select “Country” and press the “ENTER” button to enter sub-menu, Then you can select the local country which is connect to auto channel search.
4. Press “▲/▼” button to select “Auto search” menu and press the “ENTER” button to enter sub-menu, Then you can select auto search channel way.

NOTE: Searching for platform will take a long time. Please be patient!



5. Press “▲/▼” button to select “DTV Manual Search” and press the “ENTER” button to enter sub-menu, Then you can set the related parameters and press “start” to start searching.

NOTE: It is used only in DTV mode

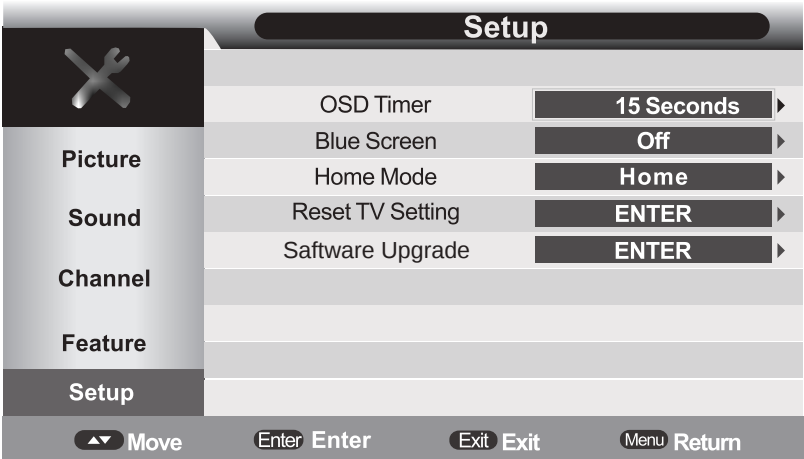
6. Press “▲/▼” button to select “ATV Manual Search” and press the “ENTER” button to enter sub-menu, Then you can set the related parameters.

NOTE: It is used only in ATV mode



SETUP

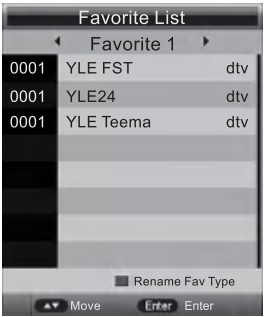
Press the “MENU” button to enter the OSD menu. Then press “▲/▼” and “◀/▶” buttons to select the “Setup” menu.



DTV Features

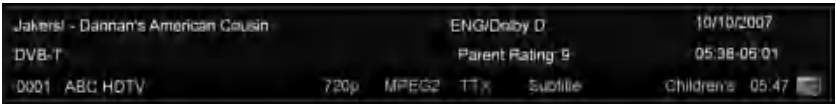
Favorite List

When the source is selected as DTV, user can enter favorite list by pressing “♥” button. The favorite list window is illustrated as follow.



Program Information

When the source is selected as DTV, you can press “INFO” button to display the channel’s information. The program information window is illustrated as follow.



Audio

When the source is selected as DTV, users can enter “Audio Language” by pressing “AUDIO” button. The “audio language” window is illustrated as follows

Press “▲/▼” button to select the “audio language” menu .



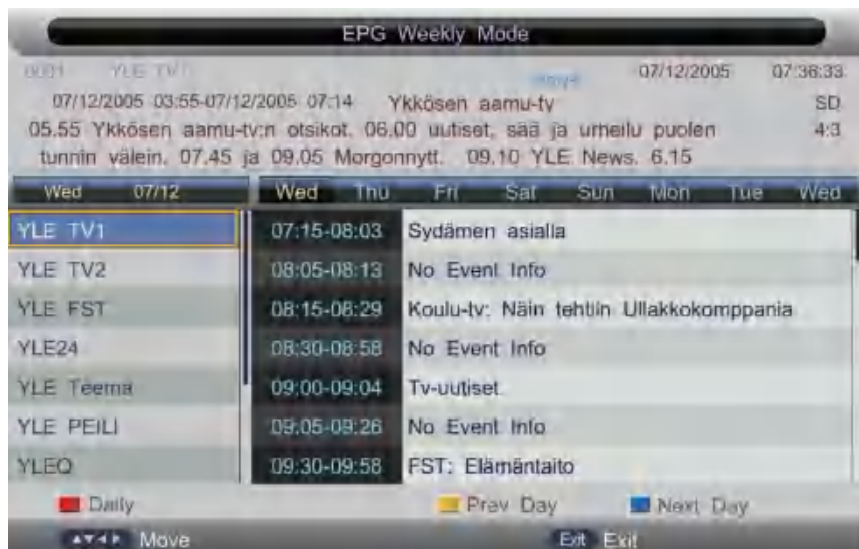
Subtitle

When the source is selected as DTV, users can view subtitles (broadcast dependent) by pressing “SUBTITLE” button.



EPG (Electronic Program Guide)

When the source is selected as DTV, users can view EPG by pressing “EPG” button, press different color buttons to do different operation according to instructions at the bottom.



USB Features

Press the “SOURCE” and “▲/▼” buttons to select “USB” source.

1. Press the “◀/▶” button and press “ENTER” button to enter.

1.1 Press the “▲/▼” button to select drive disk you want to watch, and press “ENTER” button to enter.

1.2 Press the “▲/▼” and “ENTER” button to select the file you want to watch in the file selecting menu, then press “▶||”

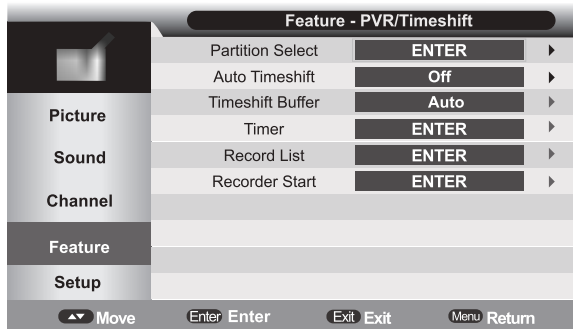


Note: These pictures about function are provided for reference only which will be in accordance with exact circumstances.

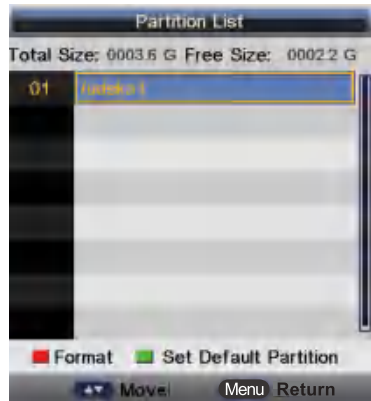


PVR Operation

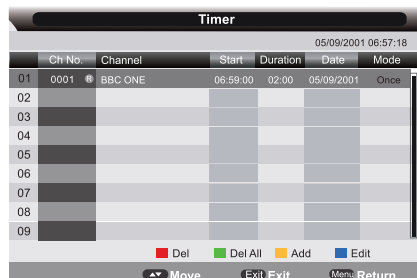
1. Press the “SOURCE” and “▲/▼” buttons to DTV source, then press the “MENU” and “▲/▼” button to select the “ Feature ” menu.
2. Press “▲/▼” and “◀/▶” buttons to select “PVR/Timeshift” and press the “ENTER” button to enter.



- 1). Press “▲/▼” button to select “Partition Select” menu and press “ENTER” button to enter the sub-menu as follow



- 2). Press “▲/▼” button to select “Timer” menu and press “ENTER” button to enter the sub-menu, then you can press different colored button to do different operation according to instruction at the bottom.



3).Press “▲/▼” button to select “Record List” menu and press “ENTER” button to enter the sub-menu as fellow, you can press “▲/▼” and “▶II” button to play or pause the recorded file.

Record List		
0001	TF1 HD	2009/04/03/ 00:05:20-00:08:02
0002	BBC ONE	2001/09/05 06:57:12-07:00:31
0003	BBC TWO	2001/09/05 06:56:58-06:58:10
0004	BBC ONE	2001/09/05 06:59:00-07:03:03
Delete Menu Return Move Enter Enter		

4).Press “▲/▼” button to select “Recorder Start” menu and press the “ENTER” button to Start to record.

Picture

Sound

Channel

Feature

Setup

Feature - PVR/Timeshift

Partition Select ENTER ▶

Message Off ▶

Auto ▶

Do you want to start Recording? ENTER ▶

OK Cancel ENTER ▶

ENTER ▶

Note: The U disk may be formatted when recorded, please do not store important files in the U disk



Trouble Shooting

Before consulting service personnel, check the following chart for possible solutions.

PROBLEM	SOLUTION
TV will not turn on	● Make sure the power cord is plugged in. ● The batteries in the remote control may be Exhausted; replace the batteries.
No picture, no sound	● Check the cable between TV and antenna/ external AV device. ● Press the power button on the remote. ● Press the SOURCE button the remote, then press the “▲/▼” button repeatedly to select the TV source.
Poor picture, sound OK	● Check the cable between TV and antenna/ external AV device. ● Try another channel, the station may have broadcast difficulties. ● Adjust the brightness/contrast in the Video menu. Check that the unit is set to PAL
Audio noise	● Move any infrared equipment away from the TV.

The TFT LED panel uses a panel consisting of sub pixels which requires sophisticated technology to produce. However, there may be a small number of bright or dark pixels on the screen. These pixels will have no impact on the performance of the product.





If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that: Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice. (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)



nevir

LED TV

NVR-7804BC-32RD2SN

TELEVISOR DLED HD 32" (81cm) com TDT



MANUAL DE USUARIO
USER MANUAL
MANUAL DO UTILIZADOR

- **INSTALAÇÃO**
- **Aviso**
- **Cuidado**
- **Descrição da unidade principal**
- **Controlo remoto**
- **Installation Guide (Guia de instalação)**
- **Funcionalidades USB**
- **Funcionamento PVR**
- **Resolução de problemas**

INSTALAÇÃO

- ① Coloque a TV na sala de forma a que a luz do sol não incida no ecrã. A escuridão total ou o reflexo no ecrã de imagem pode provocar lesões nos olhos. É aconselhado uma luz suave e indirecta para uma visualização confortável.
- ② Deixe espaço suficiente entre o receptor e a parede para permitir ventilação.
- ③ Evite locais excessivamente quentes para prevenir danos possíveis na caixa ou falha prematura de componentes.
- ④ Não instale a TV próximo de fontes de calor como um radiador, condutas de ar, luz directa do sol, ou num local como um apartamento ou área fechada. Não cubra as aberturas de ventilação quando usar a TV.
- ⑤ A luz indicadora irá demorar cerca de 30 segundos a apagar após o corte de electricidade, durante este período, não pode ligar novamente até a luz indicadora apagar. Obrigado pela sua atenção!
- ⑥  Para evitar que se propague fogo, mantenga velas ou outras chamas abertas longe deste produto em todos os momentos.

Aviso



CUIDADO
RISCO DE CHOQUE
ELÉCTRICO



CUIDADO: PARA EVITAR O RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO.
NÃO RETIRE A COBERTURA (OU TRASEIRA).
NÃO EXISTEM PEÇAS QUE EXIJAM A ATENÇÃO DO UTILIZADOR.
PARA EFECTUAR MANUTENÇÃO RECORRA A PESSOAL QUALIFICADO.



Este símbolo serve para alertar o utilizador a evitar o risco de choque eléctrico. Não desmontar este equipamento a não ser por pessoal qualificado.



Este símbolo serve para alertar o utilizador da presença de instruções importantes de funcionamento e manutenção na literatura que acompanha este equipamento.



Este dispositivo é de classe II o aparelho eléctrico com duplo isolamento que é projetado de tal maneira que não requer uma conexão de segurança eléctrica uma terra.

Cuidado



Cuidado

É usada tensão elevada no funcionamento deste produto
Não abra a estrutura do produto. Para efectuar manutenção recorra a pessoal qualificado.



Cuidado

Para prevenir perigo de choques eléctricos ou incêndio, não ponha a unidade principal à chuva ou humidade, não ponha objectos com líquido perto, como jarras, em cima do aparelho.



Cuidado

Não deixe cair objectos nem os insira nas ranhuras ou aberturas da estrutura da televisão. Nunca entorne qualquer tipo de líquido no receptor televisivo.



Cuidado

Evite a exposição da unidade principal à luz directa do sol e outras fontes de calor. Não coloque a televisão perto de outros dispositivos que originem calor, p.ex, leitores de vídeo, amplificadores de áudio. Não cubra as aberturas de ventilação na parte de trás. A ventilação é essencial para evitar falhas das componentes eléctricas. Não esmague o cabo eléctrico de alimentação por baixo da unidade principal ou de outros objectos pesados.



Cuidado



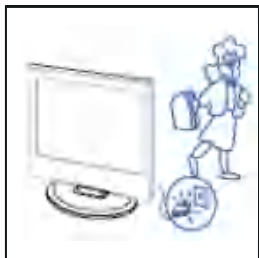
Cuidado

Não se coloque em cima, nem se apoie, ou empurre de forma repentina o produto ou o seu suporte. Deverá ter atenção com as crianças.



Cuidado

Não coloque o aparelho num suporte com rodas, móvel ou mesa instável. Se esta cair poderá provocar danos sérios a indivíduos e à televisão.



Cuidado

Quando o produto não for usado por um período longo de tempo, aconselha-se desligar o cabo eléctrico CA da tomada CA.



Cuidado

O painel LED usado neste produto é feito de vidro. Por isso, poderá partir quando o produto cair ou aplicado com impacto. Tenha cuidado para não se magoar com o vidro partido no caso de quebra do painel LED.



Descrição da unidade principal

Funções dos botões do painel de controlo

SOURCE : Seleccione a origem de entrada.
MENU : Pressione para mostrar o menu principal.
VOL+: Aumentar volume.
VOL-: Reduzir volume.
CH+: Canal posterior.
CH- : Canal anterior.
POWER: Liga e desliga a TV.

Ligações do terminal TV

Connector	Function	Description
	EARPHONE	Connects audio amplifier or other device with that audio input.
	COAX	Connection for Digital Coaxial input for Audio Amplifier.
	AV IN	Video and Audio(L/R)input terminal
	DVB- T2	Antenna Input terminal Connect to equipment with antenna output or wall antenna socket.
	DVB- S2	Terminal de entrada DVB-S2.Connect ao LNBF.
	HDMI	Connect to equipment with HDMI output.
	USB	Insert USB.
	CI	Slot for Common Interface device (Decoder).
	Mini AVIN	Video and Audio(L/R)input terminal

Configuração opcional de seguida:

Ligue o USB à entrada USB no aparelho.



NOTA

- Só pode ligar no máximo 500 mA de corrente em CC quando ligar ao USB
- Para garantir que o Disco Rígido Portátil funciona de forma adequada, deverá usar outra fonte de alimentação para o disco. E não usar a ficha USB ao mesmo tempo.

Controlo remoto



Button	Description
 POWER	Ligue e desligue a TV.
	Pressione esta chave para silenciar o som. Pressione novamente para restaurá-lo.
NUMBER BUTTONS	Prima as teclas numeradas para seleccionar um canal de TV.
-/--	Pressione esta chave para ir a um número de canal superior a 9.
	Volte ao último programa assistido ou fonte de sinal.
CH+/CH-	Passe para o canal seguinte/anterior.
VOL+/VOL-	Pressione para aumentar/diminuir o volume.
EPG	Entre no guia de programação eletrónico (somente para o modo DTV).
AUDIO	Exibir e seleccionar sistemas de áudio.
	O botão pode ser usado para alternar entre a opção desejada.
PICTURE	Selecione o modo de imagem.
SOUND	Selecione o modo de som.
ASPECT	Pression para ajustar o aspecto da imagem.
MENU	Pressione para exibir ou remover menus na tela ou para sair de alguma operação.
SOURCE	Pressione para alterar a fonte do sinal.
ENTER	Seleciona ou executa um item de menu focado.
	Pad direcional (para cima/baixo/esquerda/direita). Move o foco e altera os v valores vistos no menu da TV.
EXIT	Pressione para sair da interface atual.
INFO	Quando pressionado enquanto você assiste a um programa, informações detalhadas do programa são exibidas.
COLOR BUTTONS	Chave vermelha/verde/amarelo/azul. Use como um link de navegação ou menu de edição de programa.
	Botão de controle do reprodutor de mídia digital: Inclui reproduzir/pausar, parar, retroceder, avançar, próximo, anterior (no modo USB).
REC	Para iniciar Gravar Canal. Pressione para iniciar a gravação de canais em seu disco flash USB.
T-SHIFT	Pressione o botão para parar o programa DTV actual e iniciar a gravação de fundo (Usado só em modelos com função DYV)





REPEAT	Modo USB: Pressione para selecionar o modo de reprodução repetida.
SUBTITLE	Pressione o botão para exibir as legendas disponíveis (no modo DTV).
♥	Prima para exibir os programas favoritos da lista (apenas modo TV).
LIST	Modo TV: Pressione para chamar a Lista de Canais.
	Modo TXT: INDEX - Pressione para chamar Index página principal.
	Modo TXT: Pressione para chamar botão teletext. Press novamente para desligar o teletexto.
	Modo TXT: HOLD - prima para congelar página de teletexto. novamente pressione o botão para descongelar página.
	Modo TXT: Cancela o teletexto mas não venda do modo pressione outra vez o botão de teletexto para mostrá-lo.
	Modo TXT: Pressione o botão para ligar novamente Subpage. Press botão para desligar o Sub - página.
	Modo TXT: Pressione o botão para exibir informações de teletexto escondida.
	Modo TXT: SIZE - Prima para alterar o tamanho do teletexto.

Observação:

- ◆ Todas as imagens neste manual são exemplos, apenas para referência, o produto real pode ser diferente da imagem.
- ◆ Os botões não mencionados aqui não são usados.

Installation Guide (Guia de instalação)

Se esta é a primeira vez que está a ligar a TV e não há programas na memória da mesma, aparece o menu "Installation Guide (Guia de instalação)" no ecrã.

1. Escolhido Language (Idioma) do OSD

Pressione os botões "▲/▼" e "ENTER" para escolher o país local, ou pressione em "GREEN" para a página seguinte e "RED" para a página anterior.

2. Escolhido Local country (País local)

Pressione os botões "▲/▼" e "ENTER" para escolher o país local, ou pressione em "GREEN" para a página seguinte e "RED" para a página anterior.

3. Funcionalidade TV AUTO POWER OFF (DESLIGAR TV AUTOMATICAMENTE) seleccionada

Pressione os botões "▲/▼" e "ENTER" para escolher a duração até a tv desligar automaticamente, ou em "GREEN" para a página seguinte ou "RED" para a página anterior.

4. Configurar Auto Tipo de Pesquisa

Você pode escolher todos os programas de pesquisa, apenas ATV (TV analógica) ou programas de DTV (TV Digital).

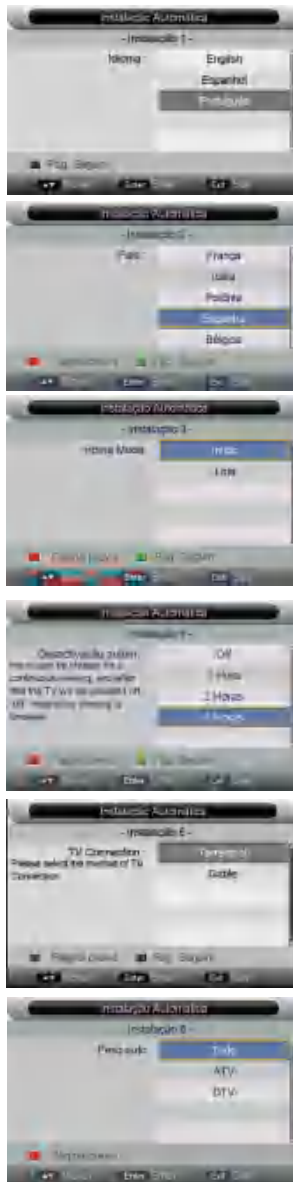
Por favor seleccione por cima / para baixo botões do tipo de sinal de recepção remota e Imprensa Botão OK-ENTER para confirmar. Pressione o botão VERMELHO para voltar no menu anterior.

5. Modo auto search (pesquisa automática) de canais escolhido

Pressione os botões "▲/▼" e "ENTER" para escolher o modo de pesquisa automática de canais. Ou em "RED" para a página anterior.

Nota:

1. A imagem providenciada serve apenas para referência, pois o conteúdo exibido poderá ser diferente.
2. A pesquisa de plataforma demora muito tempo, por favor seja paciente.



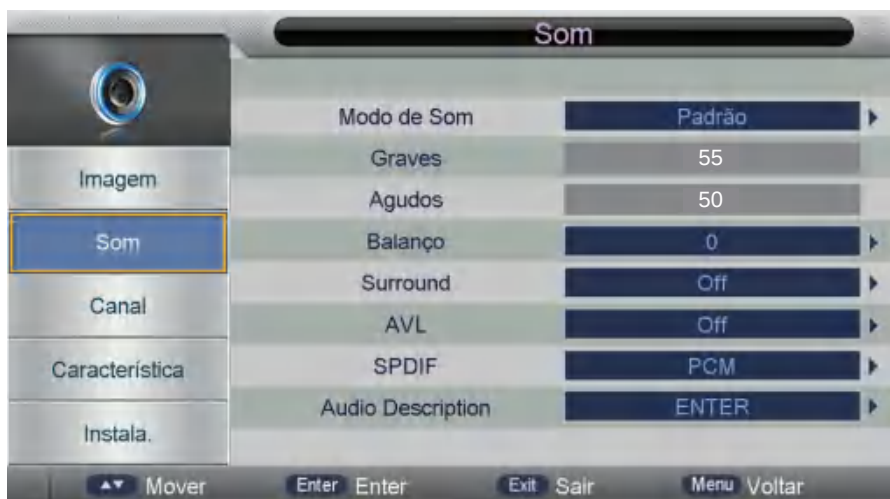
PICTURE (IMAGEM)

Pode escolher o tipo de imagem, que melhor corresponde ao seu caso. Pressione o botão “MENU” para entrar no menu OSD, depois em “▲/▼” e “◀/▶” para escolher o menu “PICTURE (IMAGEM)”.



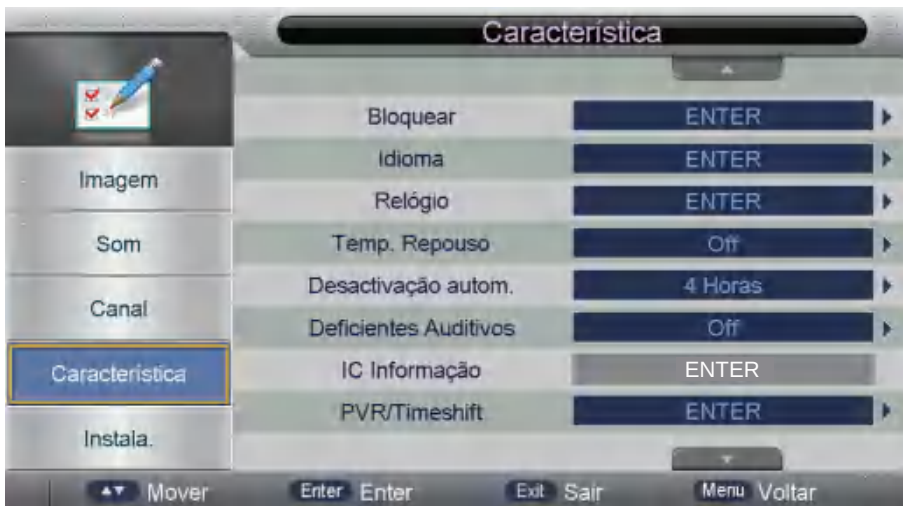
SOUND (SOM)

Pode escolher o tipo de som, que melhor corresponde ao seu caso. Pressione o botão “MENU” para entrar no menu OSD, depois em “▲/▼” e “◀/▶” para escolher o menu “SOUND (SOM)”.



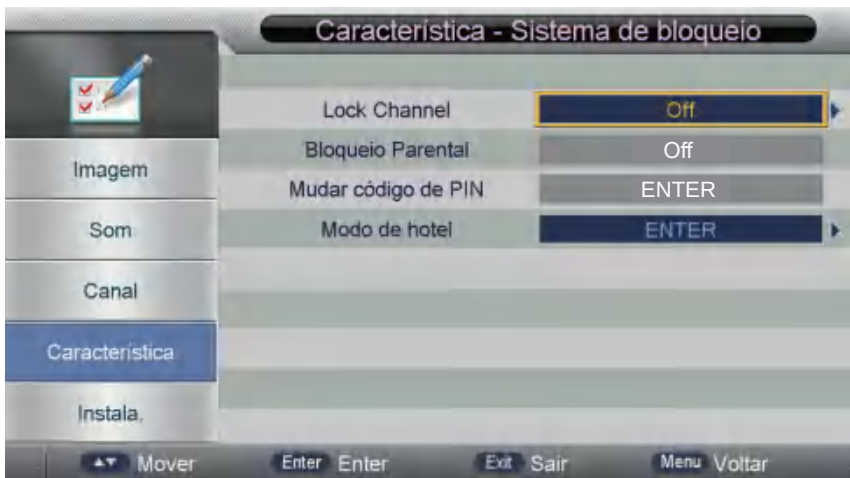
FEATURE (CARACTERÍSTICA)

Pressione o botão "MENU" para entrar no menu OSD. Pressione então em “▲/▼” e “◀/▶” para escolher o menu “Feature (Característica)”.



Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o menu “Lock (Bloquear)” e em “ENTER” para introduzir a palavra-chave, pode então ver o sub-menu e definir os parâmetros relacionados.

Nota: A palavra-chave padrão é "0000".

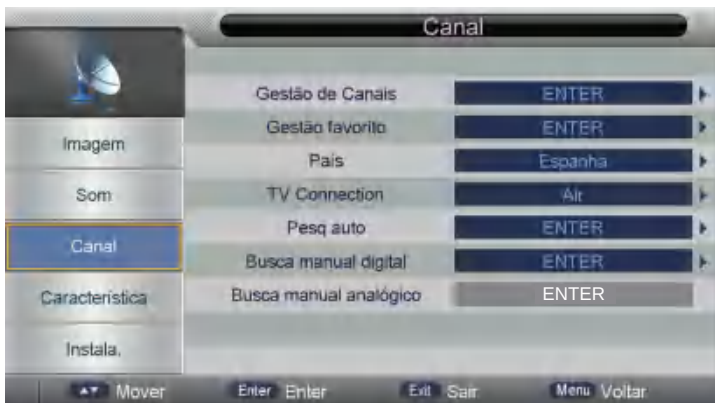


Hotel Mode (Modo de hotel)

Pressione as teclas “▲/▼” para escolher “Hotel Mode (Modo de hotel)” e pressione o botão “ENTER” para entrar no sub-menu, pode então escolher o sub-menu e definir os parâmetros relacionados.

CHANNEL (CANAL)

Pressione o botão "MENU" para entrar no menu OSD. Pressione então em “▲/▼” e “◀/▶” para escolher o menu “Channel (Canal)”.



1. Pressione a tecla “▲/▼” para escolher “Channel Management (Gestão de canais)” e pressione em “ENTER” para entrar no sub-menu.



a. DELETE (ELIMINAR)

Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o programa e pressione a tecla “RED” uma vez para eliminar o programa.

b. LOCK (BLOQUEIO)

Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o programa e pressione a tecla “GREEN” para bloquear o programa. A palavra-chave padrão é "0000".

Essas configurações só podem ser ajustadas quando o canal de bloqueio está definido para "On".

c. SKIP (SALTAR)

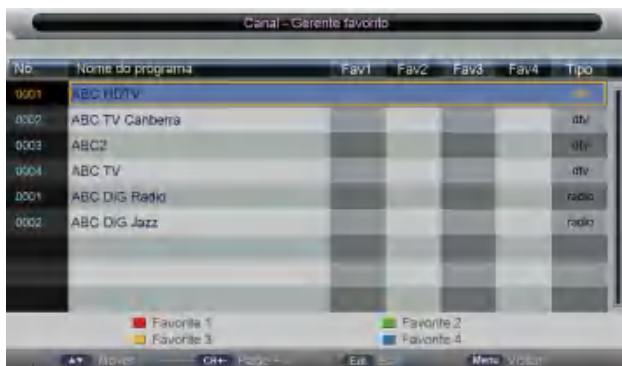
Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o programa e pressione a tecla “YELLOW” para saltar o programa, e pressione novamente a tecla “YELLOW” novamente para cancelar a configuração.



d. SWAP(TROCAR)

Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o canal e pressione a tecla "AZUL", para mover o canal para a posição para onde deseja mover, ao pressionar a tecla “▲/▼”, então pressione novamente a tecla “BLUE” novamente para confirmar.

- Pressione a tecla “▲/▼” para escolher “Favourite Management (Gestão de canais favoritos)” e pressione em “ENTER” para entrar no sub-menu. Pode então acrescentar canais a diferentes listas de favoritos através das teclas "RED, GREEN, YELLOW, AZUL". Pode ligar a lista de favoritos através da tecla "♥".



- Pressione as teclas “▲/▼” para escolher “País” e pressione a tecla “ENTER” para entrar no sub-menu, pode então escolher o país local ao qual está ligado à pesquisa automática de canal.
- Pressione as teclas “▲/▼” para escolher o menu “Auto search (pesquisa automática)” e pressione em “ENTER” para entrar no sub-menu. Pode então escolher o modo pesquisa automática de canais.

NOTA: Pesquisa de plataforma demora muito tempo. Por favor seja paciente!



- Pressione a tecla “▲/▼” para escolher “DTV Manual Search (Pesquisa Manual DTV)” e pressione a tecla “ENTER” para entrar no sub-menu. Pode então definir os parametros e pressione em “start (iniciar)” para iniciar a pesquisa.

NOTA: É apenas usado no modo DTV

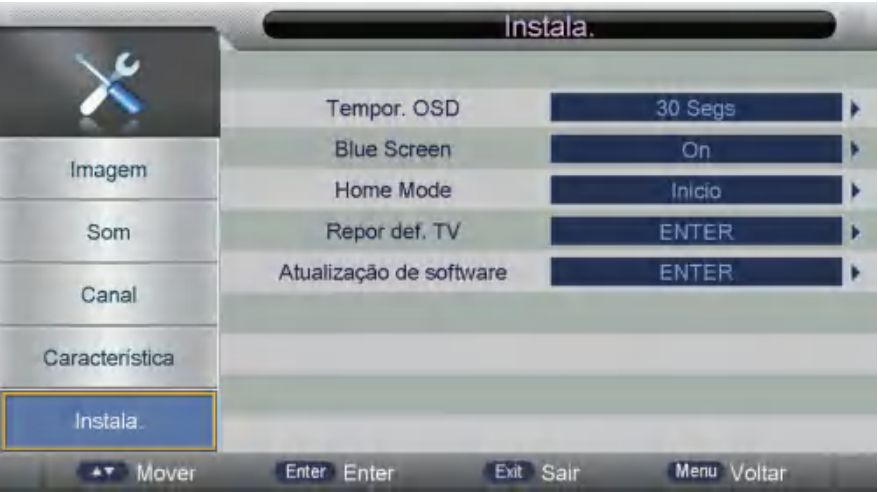
- Pressione a tecla “▲/▼” para escolher “ATV Manual Search (Pesquisa Manual ATV)” e pressione a tecla “ENTER” para entrar no sub-menu. Pode então definir os parametros relacionados.

NOTA: É apenas usado no modo ATV



SETUP(INSTALA.).

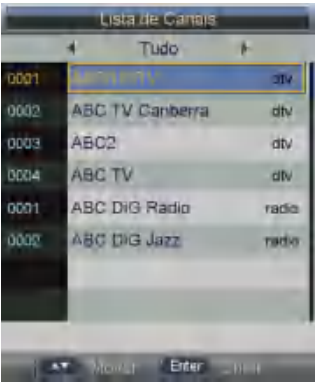
Pressione o botão "MENU" para entrar no menu OSD. Pressione então em “▲/▼” e “◀/▶” para escolher o menu “Setup”(Instala.).



DTV Feature (Funcionalidades DTV)

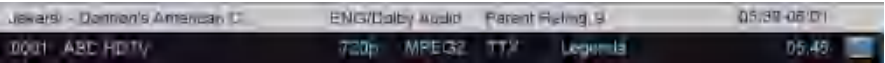
Lista de favoritos

Quando a origem for escolhida como DTV, o utilizador pode entrar na lista de favoritos através da tecla "♥". A lista de favoritos apresenta-se na imagem seguinte.



Informação de programas

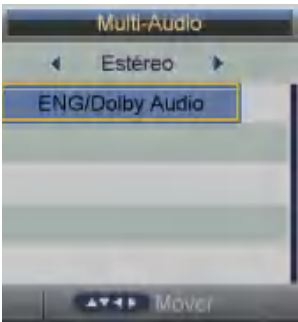
Quando a origem for escolhida como DTV, pode pressionar na tecla "INFO" para mostrar a informação do canal. A informação de programas apresenta-se na imagem seguinte.



Áudio

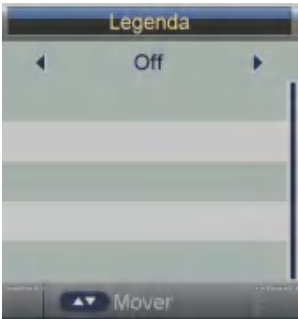
Quando a origem for escolhida como DTV, o utilizador pode entrar em "Audio Language (Idioma Áudio)" ao pressionar a tecla "AUDIO". A janela de "audio language (idioma de áudio)" apresenta-se na imagem seguinte.

Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o menu “audio language (idioma de áudio)”.



Subtitle (Legendas)

Quando a origem for escolhida como DTV, o utilizador pode ver legendas (dependentes da emissão) ao pressionar a tecla "SUBTITLE".



EPG (Guia de programa electrónico)

Quando a origem for escolhida como DTV, o utilizador pode ver o EPG ao pressionar a tecla "EPG". Pressione a as teclas de cores diferentes para efectuar diferentes operações de acordo com as instruções no fundo.



USB Features (Funcionalidades USB)

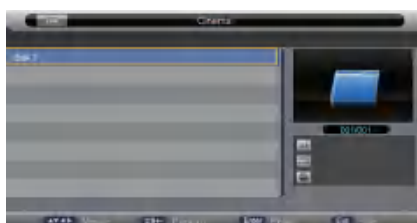
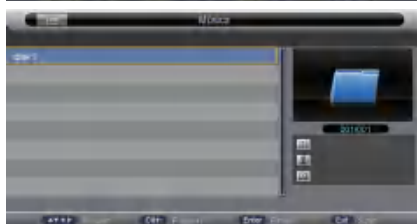
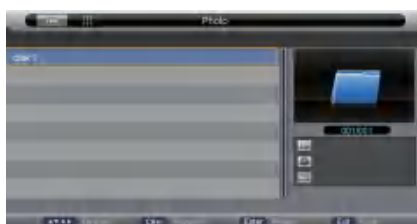
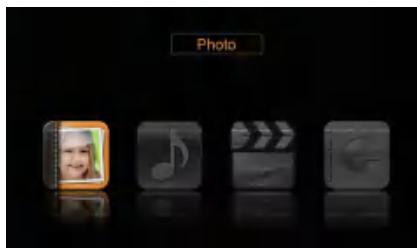
Pressione a “ORIGEM” e as teclas “▲/▼” para escolher a origem de “USB”.

1. Pressione a tecla “◀/▶” e pressione na tecla “ENTER” para entrar.

1.1. Pressione a tecla “▲/▼” para escolher a unidade de disco que deseja ver, depois pressione a tecla “ENTER” para entrar.

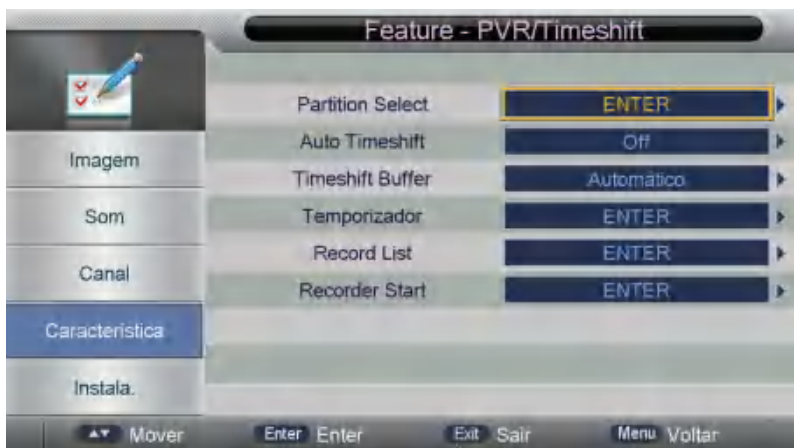
1.2 Pressione a tecla “▲/▼” e em “ENTER” para escolher o ficheiro que deseja ver no menu de escolha de ficheiros, depois pressione em “▶||” para reproduzir imagens.

Nota: Estas imagens sobre as funções são disponibilizadas só para referência.

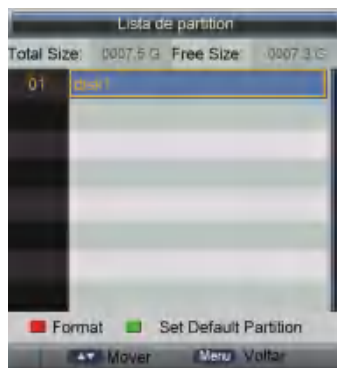


PVR Operation (Funcionamento PVR)

1. Pressione em “SOURCE (ORIGEM)” e em “▲/▼” para origem DTV, depois pressione em “MENU” e em “▲/▼” para escolher o menu “Feature”(Característica).
2. Pressione em “▲/▼” e “◀/▶”para escolher “PVR/Timeshift”(PVR/Timeshift) e em “ENTER” para entrar.



1).Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o menu “Partition Select (Escolha de partição)” e pressione em “ENTER” para entrar no sub-menu como se apresenta de seguida



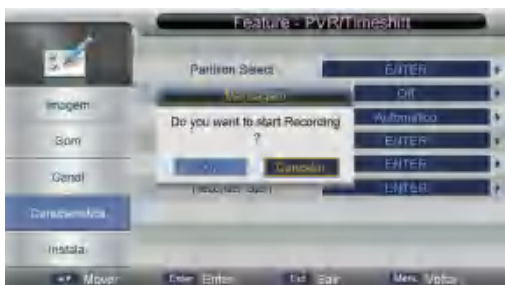
2).Pressione em “▲/▼” para escolher o menu “Timer (Temporizador)” e pressione em “ENTER” para entrar no sub-menu. Pode então pressionar as diferentes teclas de cor para efectuar diferentes operações de acordo com as instruções no fundo.



3).Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o menu “Record List (Lista de gravação)” pressione em “ENTER” para entrar no sub-menu como se mostra de seguida, pode pressionar em “▲/▼” e “▶II” para reproduzir ou pausar o ficheiro gravado.



4).Pressione a tecla “▲/▼” para escolher o menu “Recorder Start (Iniciar gravador)” e pressione em “ENTER” para Iniciar para gravar.



Nota: O disco U poderá ser formatado durante a gravação, por favor não guarde informações importantes no disco U

Resolução de problemas

Antes de consultar o pessoal qualificado, consulte a tabela seguinte para possíveis soluções.

PROBLEM	SOLUÇÃO
TV não liga	● Assegure-se de que o cabo eléctrico está ligado. ● As pilhas no controlo remoto pode estar gastas. Substitua as pilhas.
Sem imagem, ou som	● Verifique a ligação de entrada de sinal da antena/dispositivo AV e a TV. ● Pressione o botão Power no controlo remoto. ● Pressione a tecla SOURCE do controlo remoto, depois nas teclas “▲/▼” sucessivamente para escolher a origem de TV.
Imagem fraca, som OK	● Verifique a ligação de entrada de sinal da antena/dispositivo AV e a TV. ● Tente outro canal, a estação poderá estar a ter dificuldades de emissão. ● Ajuste o brilho/contraste no menu Video. Confirme que a unidade está definida para PAL
Ruído de áudio	● Afaste todos os equipamentos de infravermelhos da TV.

O painel LED TFT usa um painel que consiste de sub pixeis que precisem tecnologia sofisticada para produzir. Porém, poderá existir um número pequeno de pixéis escuros ou claros no ecrã. Estes pixeis irão ter impacto no desempenho do produto.



Os resíduos materiais, como produtos eléctricos, não devem ser despejados juntamente com o lixo doméstico. Estes materiais devem ser devolvidos à loja para reciclagem ou eliminação.

De modo a cumprir a norma UNE EN-60335, informamos que se o cabo flexível estiver danificado, pode apenas ser substituído por um técnico autorizado pela NEVIR S.A uma vez que são necessárias ferramentas especiais.



n e u i r

LED TV

NVR-7804BC-32RD2SN

TELEVISIÓ HD DE 32"(81cm)



MANUAL DE USUARIO
USER MANUAL
MANUAL DO UTILIZADOR

- Instal·lació
- Advertència
- Precaució
- Descripció de la unitat principal
- Comandament a distància
- Ajust bàsic de l'OSD
- Característiques USB
- Operació PVR
- Resolució de problemes



Instal·lació

① Situeu la televisió a l'habitació de manera que no estigui exposada a la llum solar directa. La foscor total o el reflex a la pantalla de la imatge pot causar cansament ocular. Es recomana una il·luminació suau i indirecta per visualitzar l'equip còmodament.

② Deixeu prou espai entre el receptor i la paret per permetre que hi hagi ventilació.

③ No la col·loqueu en llocs on faci massa calor per evitar possibles danys en l'estructura.

④ No instal·leu el receptor a prop de fonts de calor com ara radiadors, conductes d'aire, llum solar directa o en un compartiment o zona tancada. No tapeu les obertures de ventilació quan estigui en ús la televisió.

⑤ L'indicador estarà engegat durant 30 segons aproximadament quan es talli l'electricitat.

Durant aquest període no pot engegar -se de nou fins que l'indicador s'apagui. Gràcies per la vostra atenció!



Per evitar que es propagui el foc, mantingueu sempre les velles o qualsevol altre tipus d'objectes amb flames lluny d'aquest producte.

ADVERTÈNCIA



PRECAUCIÓ
RISC DE DESCÀRREGUES
ELÈCTRIQUES



PRECAUCIÓ: PER EVITAR EL RISC DE DESCÀRREGUES ELÈCTRIQUES.
NO TRAGUEU LA COBERTA (O LA PART DE DARRERE).
L'USUARI NO POT REPARAR CAP PEÇA.
CONSULTEU UN TÈCNIC DE SERVEI QUALIFICAT.



Aquest símbol serveix per avisar l'usuari i evitar riscos de patir descàrregues elèctriques, no desmunteu l'equip, excepte que ho faci personal qualificat.



Aquest símbol té com a objectiu avisar l'usuari sobre la presència d'instruccions importants de funcionament i de manteniment en la documentació que acompanya l'aparell.



Aquest dispositiu és de classe II o aparell elèctric amb doble aïllament, dissenyat de manera que no requereix una connexió de seguretat elèctrica a terra.



Precaució



Precaució

En aquest producte es fan servir voltatges alts.
No obriu la carcassa del producte! Consulteu un tècnic de servei qualificat.



Precaució

Per evitar incendis o perills de descàrregues elèctriques, no exposeu la unitat principal a la pluja o la humitat, no hi col·loqueu a sobre objectes plens d'aigua, com ara recipients.



Precaució

No deixeu caure objectes a les ranures o obertures de l'estructura de la televisió. No feu vessar líquids sobre el receptor de la televisió.



Precaució

No exposeu la unitat principal a la llum solar directa ni a altres fonts de calor. No recolzeu directament el receptor de la televisió sobre altres productes que generin escalfor; per exemple, sobre aparells reproductors de vídeo, amplificadors d'àudio, etc. No bloquegeu els orificis de ventilació de la part de darrere. La ventilació és essencial per evitar errades en els components elèctrics. No aixafeu el cable de subministrament de l'alimentació elèctrica col·locant-lo sota la unitat principal o sota objectes pesants.



Precaució



Precaució

No us recolzeu, caigueu ni pressioneu de manera sobtada la televisió ni la base. Els infants han de tenir especial atenció amb aquestes coses.



Precaució

No col·loqueu la unitat principal sobre una base, lleixa o taula amb rodes. Podrien arribar a produir-se lesions greus en les persones i danys a la televisió en cas que aquesta caigués.



Precaució

Quan no feu servir el producte durant un llarg període, aconsellem que desconnecteu el cable d'alimentació de CA de la presa de corrent de CA.



Precaució

El panell LED utilitzat en aquest producte està elaborat amb vidre. Per tant, es pot trencar si deixeu caure el producte o si pateix qualsevol impacte. Tingueu cura de no lesionar-vos amb les peces trencades del vidre en cas que es trenqui el panell LED.

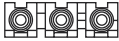
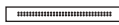


Descripció de la unitat principal

Funció dels botons del panell de control

SOURCE (FONT): Seleccioneu el senyal d'entrada.
MENU (MENÚ): Premeu per seleccionar el menú principal.
VOL+: Pujar el volum.
VOL -: Baixar el volum.
CH+: canal de televisió amunt.
CH -: canal de televisió caigut.
POWER (ALIMENTACIÓ): Enceneu o apagueu el televisor.

Connexions del terminal de televisió

Connector	Funció	Descripció
	AURICULARS	Connecta l'amplificador d'àudio o un altre dispositiu amb aquesta entrada d'àudio.
	COAX	Connexió per a entrada coaxial digital per a amplificador d'àudio.
	AV IN	Terminal d'entrada de vídeo i àudio (L/R)
	DVB - T2	Terminal de sortida d'antena. Es connecta a un equip amb sortida d'antena o presa d'antena de paret.
	DVB - S2	Terminal d'entrada DVB - S2. Es connecta a LNBF.
	HDMI	Es connecta a un equip amb sortida HDMI.
	USB	Per inserir USB.
	CI	Ranura per a dispositiu d'interfície comuna (descodificador).
	Mini AVIN	Terminal d'entrada de vídeo i àudio (L/R).

Configuració opcional:

Connecteu USB a la presa de USB de l'equip.



NOTA

- Només disponible per a 500 mA, màx. de la sortida de corrent de CC quan es connecta a través de la presa de USB.
- Per garantir que funcioni bé l'HD mòbil, s'ha d'utilitzar una altra font d'alimentació per a HD mòbil. No feu servir al mateix temps la presa de USB.



Comandament a distància



Botó	Descripció
 POWER	Enceneu i apagueu el televisor.
	Premeu aquest botó per tallar temporalment el so del televisor, torneu a prémer per reprendre.
Teclas Numéricas	Utilitzeu-lo per triar canals (en mode TV).
-/--	Premeu aquest botó abans d'introduir un número de programa superior a 09.
	Torna a l'última font de programa/senyal visualitzada.
CH+/CH-	Desplaceu-vos fins al canal següent/anterior.
VOL+/VOL-	Premeu per augmentar o disminuir el volum de l'àudio.
EPG	Introduïu la guia electrònica del programa (només per al mode DTV).
AUDIO	Visualització i selecció de sistemes d'àudio.
	El botó es pot utilitzar per canviar entre les opcions que vulgueu.
PICTURE	Seleccioneu el mode d'imatge.
SOUND	Seleccioneu el mode de so.
ASPECTO	Premeu per ajustar la proporció de la imatge.
MENU	Premeu per mostrar o eliminar els menús de la pantalla o per sortir d'alguna operació.
SOURCE	Premeu per canviar la font del senyal.
ENTER	Selecciona o executa un element de menú enfocat.
	Coixinet direccional (amunt / avall / esquerra / dreta). Mou el focus i canvia els valors que es veuen al menú del televisor.
EXIT	Premeu per sortir de la interfície actual.
INFO	Quan es prem mentre es mira un programa, apareix informació detallada del programa.
Teclas Colores	Clau vermella / verda / groga / blava. Utilitzeu-lo com a enllaç de navegació o menú d'edició del programa.
	Botó de control del reproductor multimèdia digital: Incloeu reproduir / pausa, aturar, enrere, endavant, següent, anterior (en mode USB).
REC	Per iniciar el canal de gravació. Premeu per començar a gravar canals a el vostre disc flash USB.
T-SHIFT	Premeu el botó per posar en pausa el programa DTV actual i iniciar el fons de gravació (només s'utilitza per a models amb funció DTV)





REPETIR	Mode USB: premeu per seleccionar el mode de reproducció repetida.
SUBTÍTOL	Premeu el botó per mostrar els subtítols disponibles (en mode DTV).
	Premeu per mostrar els programes preferits seleccionats (en mode TV).
LIST	Mode TV: Press per trucar a la llista de canals.
	Mode TXT:INDEX -Premeu per cridar a la pàgina principal de l'índex.
	Mode TXT:Premeu per trucar al teletext. Premeu el botó de nou per apagar el teletext.
	Mode TXT: manteniu premut el botó per congelar la pàgina de teletext. Premeu el botó de nou per descongelar la pàgina.
	Mode TXT: Cancel · leu el teletext però no per sortir del teletext premeu de nou per mostrar el teletext.
	Mode TXT:Premeu el botó per activar la subpàgina. Premeu de nou el botó per desactivar la subpàgina.
	Mode TXT: Premeu el botó per mostrar informació de teletext oculta.
	Mode TXT: Premeu la mida per canviar la mida del teletext.

Nota:

- ◆ Totes les imatges d'aquest manual són exemples, només com a referència, el producte real pot diferir de la imatge.
- ◆ Els botons que no s'esmenten aquí no s'utilitzen.

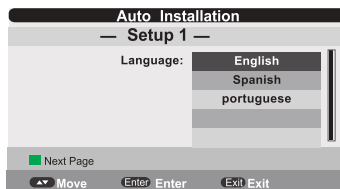


Guia d'instal · lació

Si és la primera vegada que enceneu el televisor i no hi ha programes a la memòria del televisor, apareixerà el menú "Guia d'instal · lació" a la pantalla.

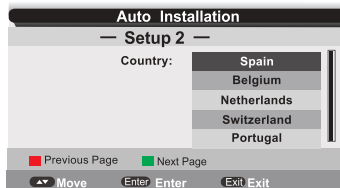
1. Idioma OSD seleccionat

Premeu els botons ▼/▲ i "ENTER" per seleccionar el idioma local, o premeu el botó "VERD" a la pàgina següent.



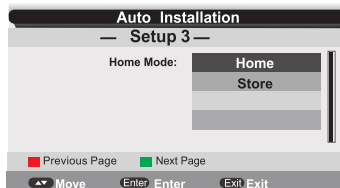
2. País local seleccionat

Premeu els botons ▼/▲ i ENTER" per seleccionar el país local o premeu "VERD" a la pàgina següent i botó "VERMELL" a la pàgina anterior.



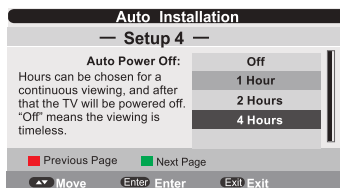
3. No s'ha seleccionat cap opció de configuració TV AUTO POWER OFF

Premeu els botons ▼/▲ i ENTER" per seleccionar l'hora d'apagada automàtica del televisor o premeu el botó "VERD" a la pàgina següent i el botó "VERMELL" a la pàgina anterior.



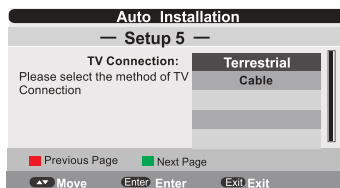
4. Configura el tipus de cerca automàtica

Podeu triar Tots els programes de cerca, only Programes ATV (TV analògica) o DTV (TV digital). Si us plau, seleccioneu amb els botons Amunt / Avall del Tipus de senyal de recepció remota i premeu el botó OIL - ENTER per confirmar. Premeu el botó VERMELL per tornar al menú anterior.



5. Cerca automàtica de la forma del canal seleccionada

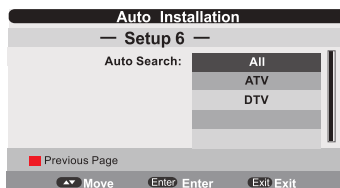
Premeu els botons ▼/▲ i "ENTER" per seleccionar el canal de cerca automàtica. o premeu el botó "RED" pàgina anterior.



Nota:

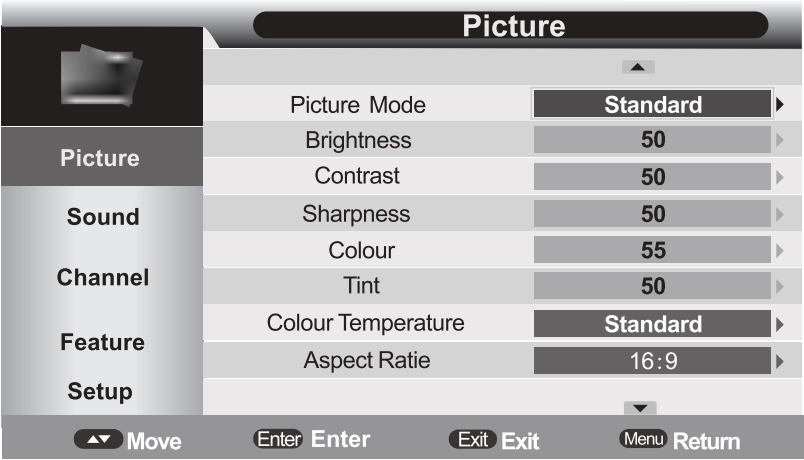
1. La imatge només es proporciona com a referència, ja que la informació que es mostra pot ser diferent.

2. La cerca de la plataforma trigarà molt de temps, tingueu paciència!



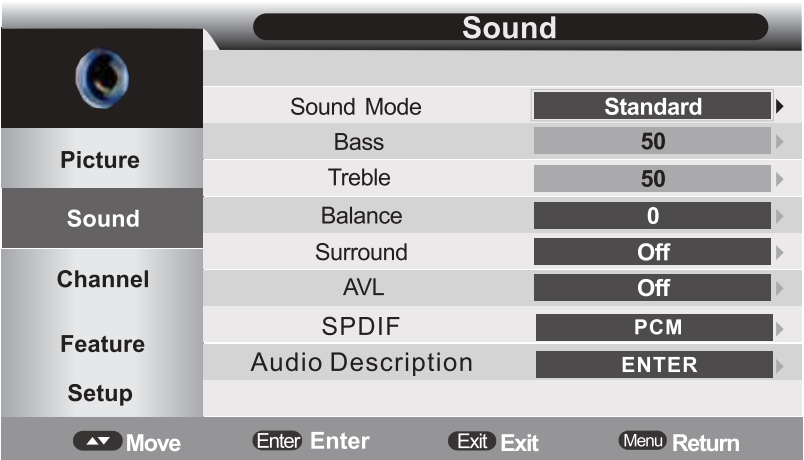
IMATGE

Podeu seleccionar el tipus d'imatge que millor correspongui a la vostra visualització.
Premeu el botó "MENU" per entrar al menú OSD i, a continuació, premeu els botons ▼/▲ i ◀/▶ per seleccionar el menú "IMATGE".



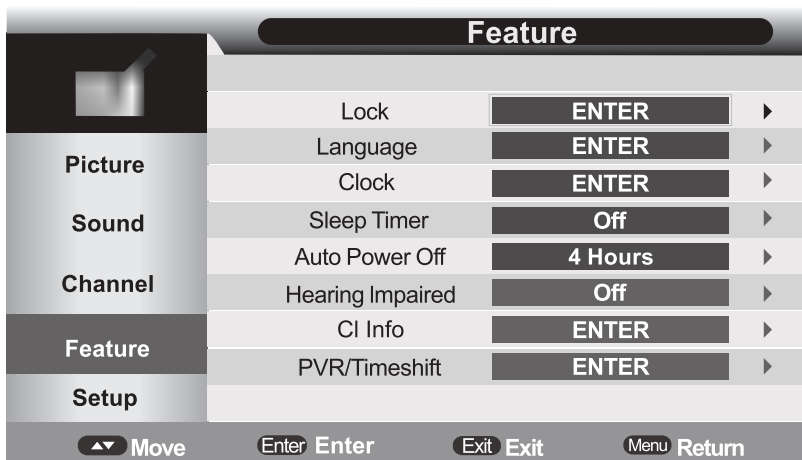
SO

Podeu seleccionar el tipus de so que millor correspongui a la vostra escolta.
Premeu el botó "MENU" per entrar al menú OSD i, a continuació, premeu els botons ▼/▲ i ◀/▶ per seleccionar el menú "SOUND".



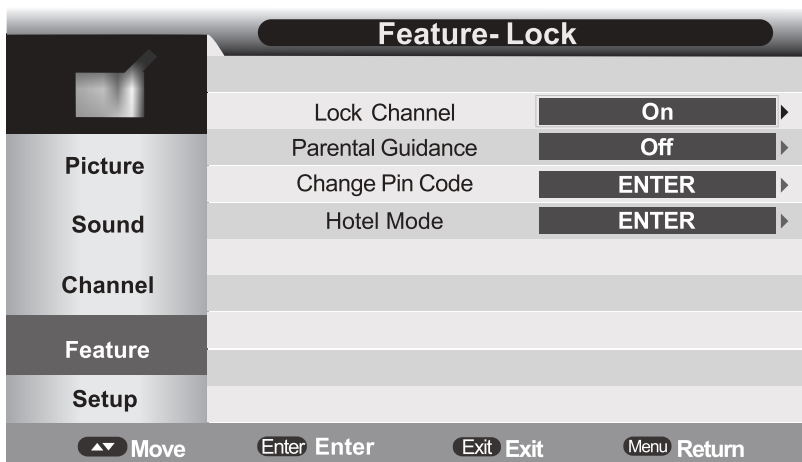
TRET

Premeu el botó "MENU" per entrar al menú OSD. A continuació, premeu els botons ▼/▲ i ◀/▶ per seleccionar el menú "Funció".



Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "Bloqueja" i premeu el botó "ENTER" per introduir la contrasenya, després podreu veure el submenú i establir els paràmetres relacionats.

Nota: La contrasenya predeterminada és "0000".



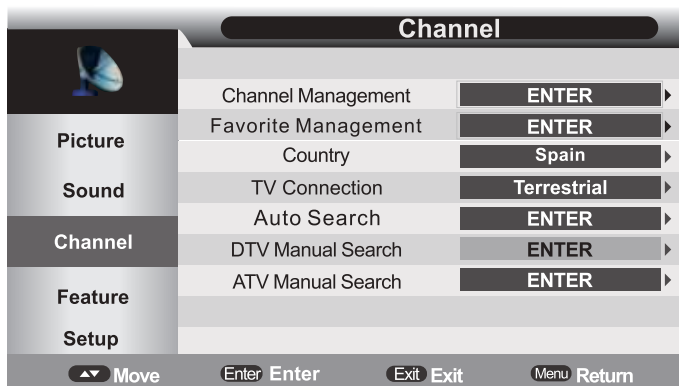
Hotel Mode

Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "Mode hotel" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú. A continuació, podeu veure el submenú i establir paràmetres relacionats.

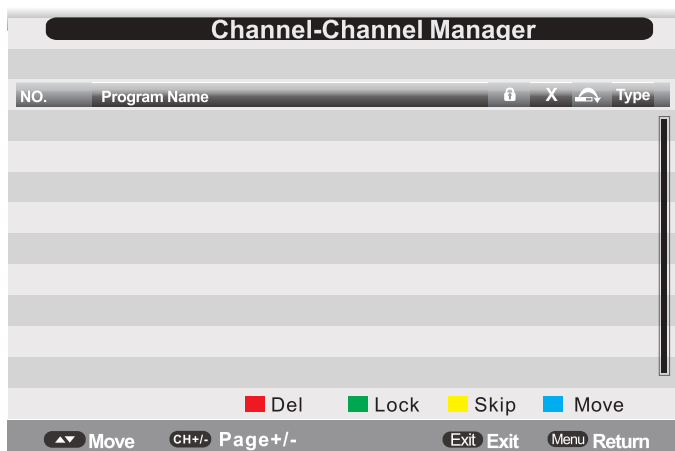


CANAL

Premeu el botó "MENU" per entrar al menú OSD. A continuació, premeu els botons ▼/▲ i ◀/▶ per seleccionar el menú "Canal".



1. Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar "Gestió de canals" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú.



a.PANY

Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el programa i premeu el botó "VERD" per bloquejar el programa. La contrasenya predeterminada és "0000".

Nota: aquests paràmetres només es poden ajustar quan el canal de bloqueig està configurat a "Activat".

b.ESBORRAR

Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el programa i premeu el botó "RED" una vegada per suprimir el programa.

c.SALTAR

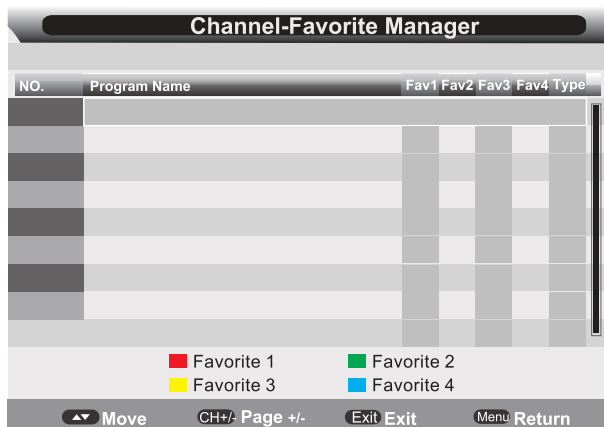
Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el programa i premeu el botó "GROC" per saltar -vos el i premeu el botó "GROC" de nou per cancel·lar la configuració.

d.CANVIAR



Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el canal i premeu el botó "BLAU" per seleccionar, movent el botó canal a la posició a la qual voleu moure's prement el botó ▼/▲ i, a continuació, premeu el botó "BLAU" de nou per confirmar.

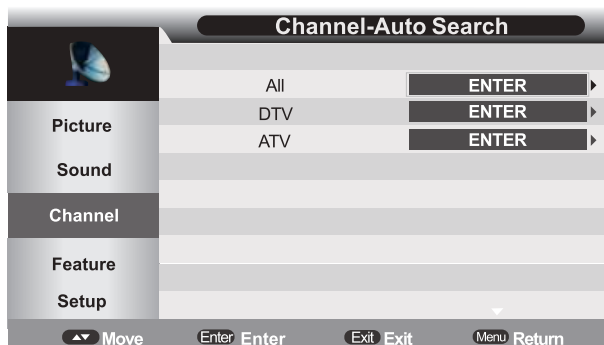
2.Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar "Gestió preferida" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú. A continuació, podeu afegir canals a diferents llistes de favorits prement els botons "VERMELL, VERD, GROC, BLAU". Podeu trucar a la llista de favorits prement "♥" després de la configuració.



3.Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar "País" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú, a continuació, podeu seleccionar el país local que es connecta a la cerca automàtica de canals.

4.Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "Cerca automàtica" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú.

NOTA: La cerca de la plataforma trigarà molt de temps. Si us plau, tingueu paciència!



5.Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar "Cerca manual DTV" i feu clic al botó "ENTER" per entrar al submenú, a continuació, podeu configurar els paràmetres relacionats i prémer "inici" per començar a cercar.

NOTA: S'utilitza només en mode DTV.

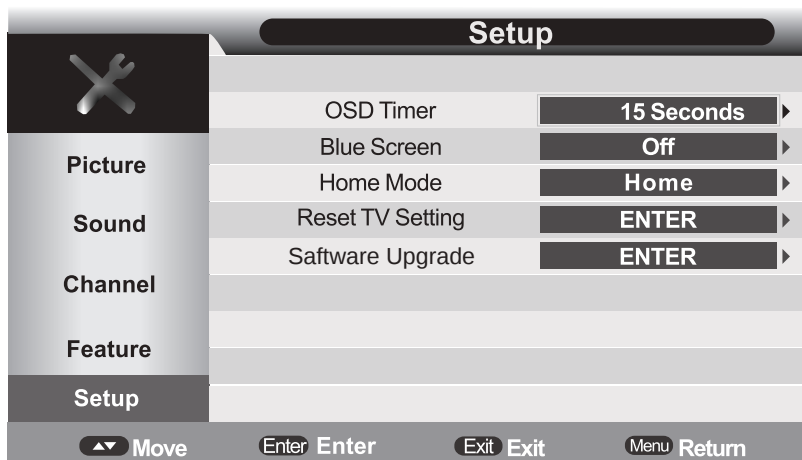
6.Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar "Cerca manual ATV" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú, A continuació, podeu establir els paràmetres relacionats.

NOTA: S'utilitza només en mode ATV.



ORGANITZACIÓ

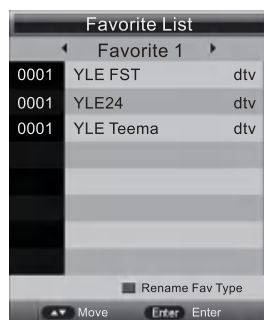
Premeu el botó "MENU" per entrar al menú OSD. A continuació, premeu els botons ▼/▲ i ◀/▶ per seleccionar el menú "Configuració".



Funcions de DTV

Llista de favorits

Quan la font està seleccionada com a DTV, l'usuari pot entrar a la llista de favorits prement el botó "♥". La finestra de la llista de favorits s'il·lustra de la següent manera.



Informació del programa

Quan la font està seleccionada com a DTV, podeu prémer el botó "INFO" per mostrar la informació del canal. La finestra d'informació del programa s'il·lustra de la següent manera.



Àudio

Quan la font està seleccionada com a DTV, els usuaris poden introduir "Idioma d'àudio" prement el botó "AUDIO". La finestra "idioma d'àudio" s'il·lustra de la següent manera

Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "idioma d'àudio".



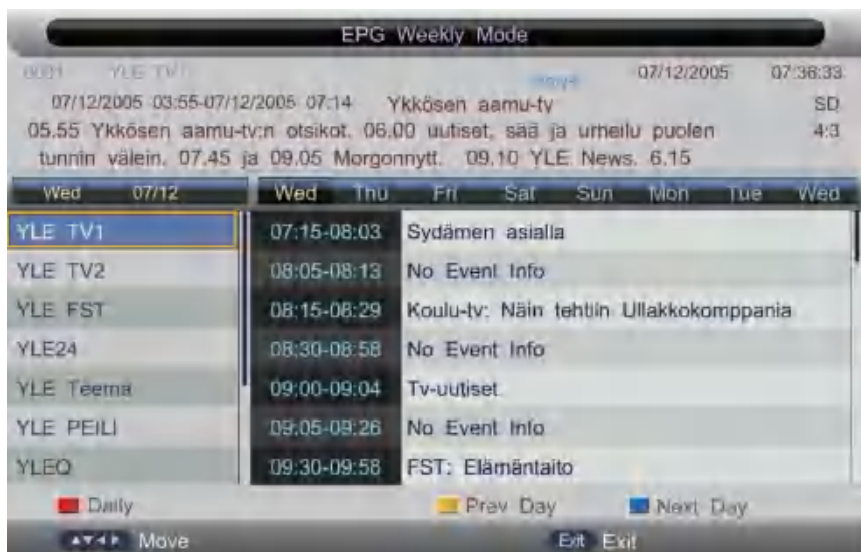
Subtítol

Quan la font està seleccionada com a DTV, els usuaris poden veure els subtítols (depenent de l'emissió) prement el botó "SUBTÍTOLS".



EPG (Guia electrònica de programació)

Quan la font està seleccionada com a DTV, els usuaris poden veure EPG prement el botó "EPG", premeu botons de diferents colors per fer l'operació diferent segons les instruccions de la part inferior.



Característiques USB

Premeu els botons "SOURCE" i ▼/▲ per seleccionar la font "USB".

1.Premeu el botó ◀/▶ i premeu el botó "ENTER" per entrar.

1.1Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el disc de la unitat que voleu veure i premeu el botó "ENTER" per entrar.

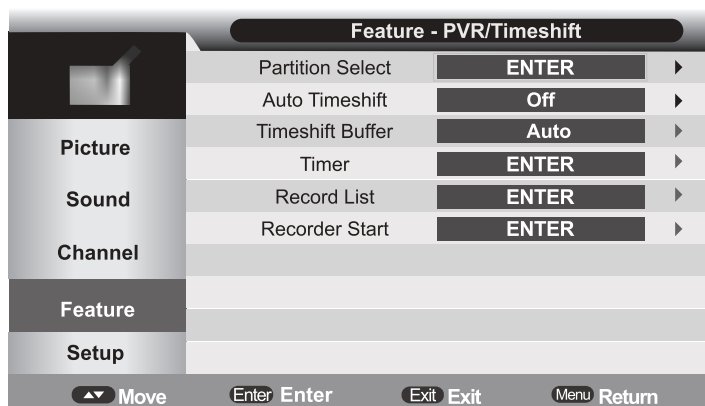
1.2Premeu els botons ▼/▲ i "ENTER" per seleccionar el fitxer que voleu veure al menú de selecció de fitxers a continuació, premeu "▶▶".

Nota: Aquestes imatges sobre la funció es proporcionen només com a referència, que estarà d'acord amb les circumstàncies exactes.

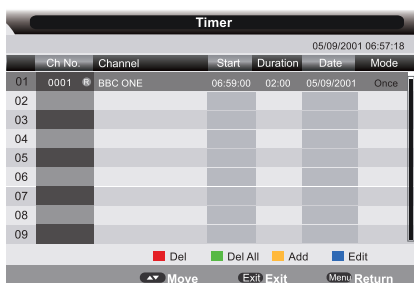
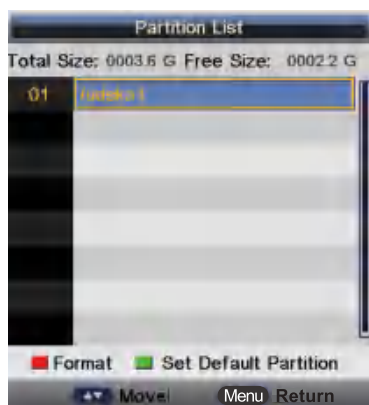


Operació PVR

1. Premeu els botons "SOURCE" i ▼/▲ a la font DTV i, a continuació, premeu els botons "MENU" i ◀/▶ per seleccionar el menú " Funció ".
2. Premeu els botons ▼/▲ i ◀/▶ per seleccionar "PVR/Timeshift" i premeu el botó "ENTER" per entrar.



1. Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "Selecció de particions" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú com a company.
2. Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "Temporitzador" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú i, a continuació, podeu prémer el botó de diferents colors per fer una operació diferent segons les instruccions de la part inferior.



3). Premsa ▼/▲ per seleccionar el menú "Llista de gravacions" i premeu el botó "ENTER" per entrar al submenú com a company, podeu prémer ▼/▲ i "▶||" per reproduir o posar en pausa el fitxer gravat.

Record List		
0001	TF1 HD	2009/04/03/ 00:05:20-00:08:02
0002	BBC ONE	2001/09/05 06:57:12-07:00:31
0003	BBC TWO	2001/09/05 06:56:58-06:58:10
0004	BBC ONE	2001/09/05 06:59:00-07:03:03
☐ Delete ☐ Menu Return ☐ Move ☐ Enter Enter		

4). Premeu el botó ▼/▲ per seleccionar el menú "Inici de la gravadora" i premeu el botó "ENTER" per començar a gravar.

Feature - PVR/Timeshift	
Partition Select	ENTER ▶
Message	Off ▶
	Auto ▶
Do you want to start Recording?	ENTER ▶
OK Cancel	ENTER ▶
Channel	ENTER ▶
Feature	
Setup	

Nota: El disc U es pot formatar quan es grava, si us plau, no emmagatzemeu fitxers importants al disc U.

Resolución de problemas

Antes de consultar al personal de servicio, compruebe la siguiente tabla para encontrar posibles soluciones.

PROBLEMA	SOLUCIÓN
El TV no enciende	● Asegúrese de que el cable de alimentación esté conectado. ● Las pilas del mando a distancia podrían estar agotadas, cámbielas.
No hay imágenes ni sonido.	● Compruebe el cable entre el TV y la antena/dispositivo de AV externo. ● Pulse el botón de alimentación en el mando a distancia. ● Pulse el botón SOURCE (FUENTE) en el mando a distancia, después pulse varias veces el botón “▲/▼” para seleccionar la fuente de TV.
Mala calidad de imagen, buena calidad de sonido.	● Compruebe el cable entre el TV y la antena/dispositivo de AV externo. ● Intente con otro canal, la estación podría tener dificultades de emisión. ● Ajuste el brillo/contraste en el menú de vídeo. Compruebe que la unidad esté ajustada en PAL
Ruido de audio	● Mueva cualquier equipo infrarrojo lejos del TV.

El panel LED TFT usa un panel que consiste de sub-píxeles que requieren tecnología sofisticada para producirlo. Sin embargo, pueden existir unos cuantos píxeles brillantes u oscuros en la pantalla. Estos píxeles no tendrán ningún impacto en el desempeño del producto.





Según la directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE), los residuos AEE han de recogerse y tratarse por separado. Si en un futuro necesita desprenderse de este producto NO lo ponga en los residuos domésticos, envíelo a los puntos de recogida de residuos existentes en su área. De igual manera, debe extraer los residuos de pilas y/o acumuladores antes de la entrega del RAEE a través de los canales de recogida separada habilitados al efecto (distribuidores y/o instalaciones de las Entidades Locales)



nevir

LED TV

NVR-7804BC-32RD2SN

32"(81cm) LED HD TELEVISION



MANUAL DE USUARIO
USER MANUAL
MANUAL DO UTILIZADOR

- **Instalación**
- **Advertencia**
- **Precaución**
- **Descrición da unidade principal**
- **Control remoto**
- **Ajuste básico do OSD**
- **Características USB**
- **Funcionamento PVR**
- **Resolución de problemas**

INSTALACIÓN

- ① Sitúe o TV no cuarto de tal xeito que non estea exposto á luz solar directa. A escuridade total e o reflexo na pantalla da imaxe pode ocasionar fatiga ocular. Recomendase unha iluminación suave e indirecta para visualizar o equipo comodamente.
- ② Deixe espazo dabondo entre o receptor e a parede para permitir a ventilación.
- ③ Evite lugares quentes en exceso para evitar danos posibles no gabinete e danos prematuros.
- ④ Non instale o receptor nun lugar que estea preto de fontes quentes como radiadores, condutos de aire, luz solar directa, ou nun compartimento ou área que estea pechada. Non cubra as aberturas de ventilación cando use o TV.
- ⑤ O indicador permanecerá acendido durante 30 segundos aproximadamente cando se corte a electricidade, durante este período, non pode acenderse novamente ata que o indicador se apague. Grazas pola súa atención!
- ⑥  Para evitar que se propague lume, manteña candeas ou outro tipo de obxectos con chamas lonxe deste produto en todo momento.

ADVERTENCIA



PRECAUCIÓN
RISCO DE DESCARGAS
ELÉCTRICAS



PRECAUCIÓN: PARA EVITAR O RISCO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS.
NON QUITE A CUBERTA (OU PARTE TRASEIRA).
NON EXISTEN PEZAS QUE O USUARIO POIDA ARRANXAR.
CONSULTE A UN TÉCNICO DE SERVIZO CUALIFICADO.



Este símbolo serve para alertar ao usuario e evitar riscos de sufrir descargas eléctricas, non desmantele o equipo a menos que se leve a cabo por persoal de servizo cualificado.



Este símbolo ten como propósito alertar ao usuario sobre a presenza de instrucións importantes de operación e de mantemento na documentación que acompaña ao aparello.



Este dispositivo é de clase II ou aparello eléctrico con dobre illamento que foi deseñado de tal xeito que non require unha conexión de seguridade eléctrica a terra.

PRECAUCIÓN



Precaución

Neste produto úsanse altas voltaxes.

Non abra a carcasa do produto! Consulte a un técnico de servizo cualificado.



Precaución

Para evitar incendios ou perigos de descargas eléctricas, non expoña a unidade principal á choiva ou á humidade, non coloque obxectos cheos de auga, tales como xerros, sobre o aparello.



Precaución

Non deixe caer obxectos nas fendas ou aberturas do gabinete do TV. Nunca derrame líquidos sobre o receptor do televisor.



Precaución

Evite expoñer a unidade principal á luz solar directa e a outras fontes de calor. Non apoie directamente o receptor do televisor sobre outros produtos que xeren calor, por exemplo, sobre vídeo caseteiras, amplificadores de audio etc. Non bloquee os orificios de ventilación na cuberta traseira. A ventilación é esencial para evitar fallas nos compoñentes eléctricos. Non esmague o cabo de subministración de alimentación colocándoo debaixo da unidade principal ou de obxectos pesados.



PRECAUCIÓN



Precaución

Nunca se pare, recline, preme repentinamente o produto ou a súa base. Debe poñer especial atención aos nenos.



Precaución

Non coloque a unidade principal sobre unha base con rodas, andel ou mesa. Pódense producir lesións severas ás persoas e danos no televisor se chega a caer.



Precaución

Cando non use o produto por un período prolongado, aconséllase que desconecte o cable de alimentación de CA da toma de corrente de CA.



Precaución

O panel LED empregado neste produto está feito de vidro. Polo tanto, pode romper cando deixe caer o produto ou sufra algún impacto. Teña coidado de non lesionarse coas pezas rotas do vidro en caso de que rompa o panel LED.

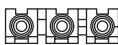


Descrición da unidade principal

Función do botón do panel de control

SOURCE (FONTE): Selecciona o sinal de entrada.
MENÚ: Prema para seleccionar o menú principal.
VOL+: Aumenta o volume.
VOL-: Baixa o volume.
CH+: Canle de televisión arriba.
CH-: A canle de televisión caeu.
POWER: Acende ou apaga a televisión.

Conexións de terminais de televisión

Conector	Función	Descrición
	AURICULARS	Conecta o amplificador de audio ou outro dispositivo a esta entrada de audio.
	COAX	Conexión para entrada coaxial dixital para amplificador de audio.
	AV IN	Terminal de entrada de audio e vídeo (L / R)
	DVB-T2	Terminal de entrada da antena Conectar a equipos con saída de antena ou jack de antena de parede
	DVB-S2	Terminal de entrada DVB-S2. Conecta con LNBF.
	HDMI	Conecta a ordenadores con saída HDMI.
	USB	USB inserido.
	CI	Ranura para dispositivo de interface común (decodificador).
	Mini AVIN	Terminal de entrada de audio e vídeo (L / R)

Configuración opcional:

Conecte o USB na toma de USB do equipamento.



NOTA

- Só dispoñible para 500 mA, máx. da saída de corrente de CC cando se conecte a través da toma de UBS.
 - Para garantir que funcione ben HD móbil debe usar outra fonte de alimentación para HD móbil.
- Non use ao mesmo tempo a toma de USB.

Control remoto



Botón	Descripción
POWER	Acende e apaga a televisión.
	Preme este botón para silenciar temporalmente o televisor, preme de novo para continuar.
NUMBER BUTTONS	Utilízao para escoller canles (en modo televisión).
-/--	Prema este botón antes de introducir un número de programa maior que 09.
	Volve ao último programa/fonte de sinal mostrado.
CH+/CH-	Desprácese ata a seguinte/anterior canle.
VOL+/VOL-	Preme para aumentar ou diminuír o volume do auido.
EPG	Introduza a guía electrónica de programas (só modo DTV).
AUDIO	Visualización e selección de sistemas de audio.
	O botón pódese usar para cambiar entre as opcións que queiras.
PICTURE	Selecione o modo imaxe.
SOUND	Selecione o modo de son.
ASPECT	Prema para axustar a relación de aspecto da imaxe.
MENU	Prema para mostrar ou eliminar os menús da pantalla ou para saír dun comercio.
SOURCE	Prema para cambiar a fonte do sinal.
ENTER	Selecione ou executa un elemento de menú enfocado.
	Orientamento direccional (arriba / abaixo / esquerda / dereita). Move o foco e cambia os valores que se ven no menú da televisión.
EXIT	Prema para saír da interface actual.
INFO	Ao premer mentres se observa un programa, aparece información detallada do programa.
COLOR BUTTONS	Tecla vermella / verde / amarela / azul. Utilízao como ligazón de navegación ou menú de edición do programa.
	Botón de control do reprodutor multimedia dixital: Inclúe reprodución / pausa, parada, cara atrás, adiante, seguinte, anterior (en modo USB).
REC	Iniciar a canle de gravación. Prema para iniciar a gravación de canles en A túa unidade flash USB.
T - SHIFT	Preme o botón para pausar o programa DTV actual e iniciar o fondo de gravación (só se usa para modelos con función DTV)





REPETICIÓN	Modo USB: prema para seleccionar o modo de repetición.
SUBTÍTULOS	Prema o botón para mostrar os subtítulos dispoñibles (en modo DTV).
	Prema para mostrar os programas favoritos seleccionados (en modo TV).
LIST	Modo de televisión: Prema para chamar á lista de canles.
	Modo TXT:INDEX - Prema para chamar á páxina principal do índice.
	Modo TXT: Prema para chamar ao teletexto. Preme de novo o botón para apagar o teletexto.
	Modo TXT: Preme e manteña premido o botón paraconxelar a páxina de teletexto. Preme de novo o botón para desconxelar a páxina.
	Modo TXT: cancela o teletexto, pero non para saír do teletexto, prema de novo para <u>mostrar o teletexto</u> .
	Modo TXT: Prema o botón para activar a subpáxina. Preme de novo o botón para desactivar a subpáxina.
	Modo TXT: Prema o botón para mostrar a información oculta do teletexto.
	Modo TXT: Prema o tamaño para cambiar o tamaño do teletexto.

Note:

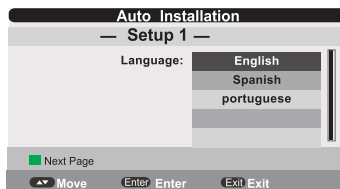
- ◆ Todas as imaxes deste manual son exemplos, só para referencia, o produto real pode diferir da imaxe.
- ◆ Os botóns que non se mencionan aquí non se utilizan.

Guía de instalación

Se é a primeira vez que acende o televisor e non hai programas na memoria do televisor, aparecerá na pantalla o menú "Guía de instalación".

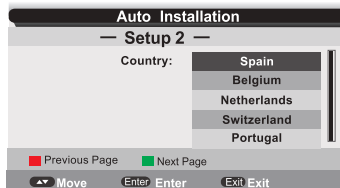
1.Lingua OSD seleccionada

Preme os botóns ▼/▲ e "ENTER" para seleccionar a Lingua local, ou preme o botón "Verde" na seguinte páxina.



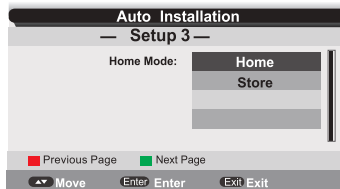
2.País local seleccionado

Preme os botóns ▼/▲ e ENTER para seleccionar o país local ou preme "GREEN" na seguinte páxina e o botón "Vermello" na páxina anterior.



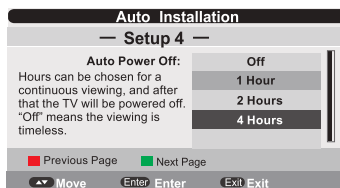
3.Non se escolleu a configuración de APAGADO AUTOMÁTICO DO TELEVISOR

Preme os botóns ▼/▲ e ENTER para seleccionar o tempo de apagado automático do televisor ou preme o botón "VERDE" na páxina seguinte e o botón "VERMELLO" na páxina anterior.



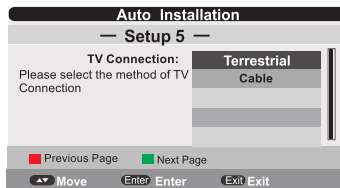
4.Configurar o tipo de busca automática.

Podes escoller Todos os programas de busca, on1y Programas ATV (TV analóxica) ou DTV (TV dixital). Selecciona cos botóns Subida / Baixa do Tipo de sinal de recepción remota e preme o botón OIL - ENTER para confirmar. Preme o botón vermello para volver ao menú anterior.



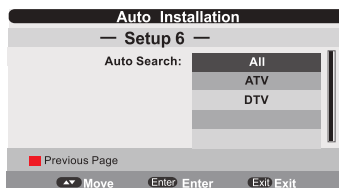
5.Procura automática da forma da canle escollida

Preme os botóns ▼/▲ e "ENTER" para seleccionar a canle de busca automática ou preme o botón "VERMELLO" na páxina anterior.



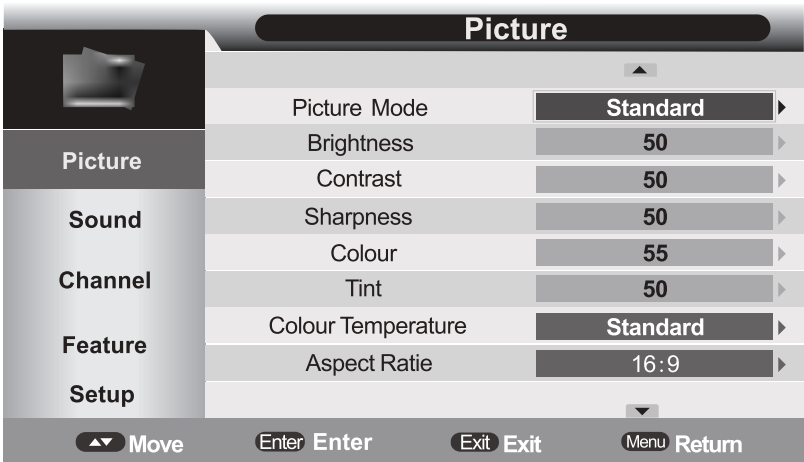
Nota:

- 1.A imaxe é proporcionada só como referencia, xa que a información mostrada pode ser diferente.
- 2.A busca da plataforma levará moito tempo, por favor, teña paciencia!



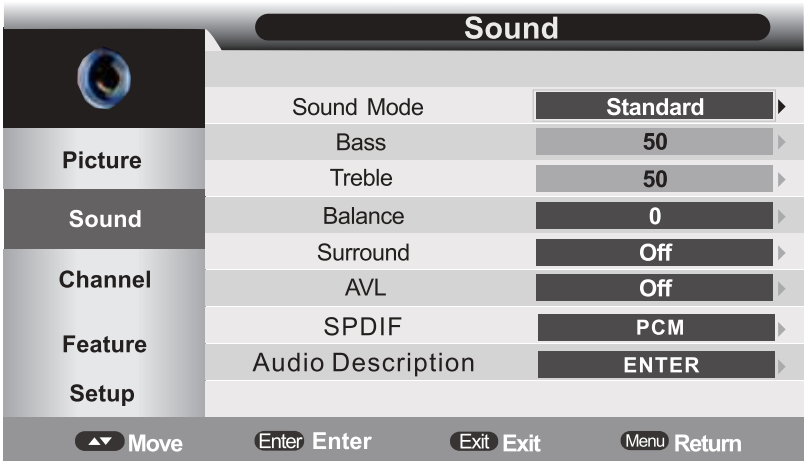
IMAXE

Podes seleccionar o tipo de imaxe que mellor se axusta á túa vista. Prema o botón "MENU" para entrar no menú OSD e, a continuación, prema os botóns ▼/▲ e ◀/▶ para seleccionar o menú "IMAGE".



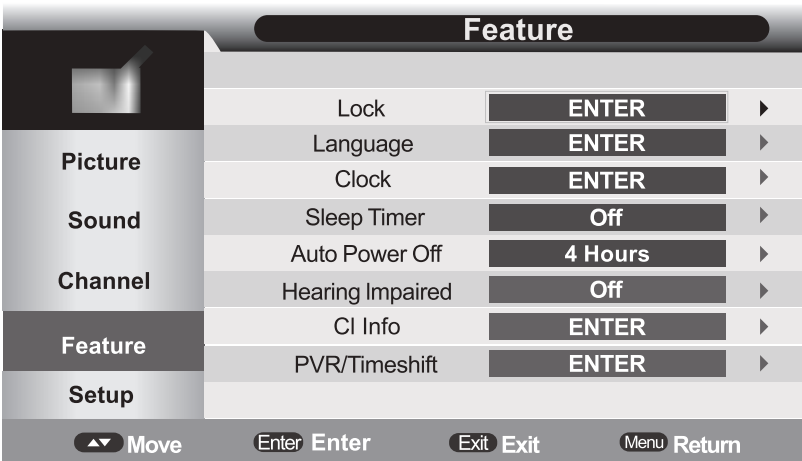
SON

Podes escoller o tipo de son que mellor se adapte á túa escoita. Prema o botón "MENU" para entrar no menú OSD e, a continuación, prema os botóns ▼/▲ e ◀/▶ para seleccionar o menú "SOUND".



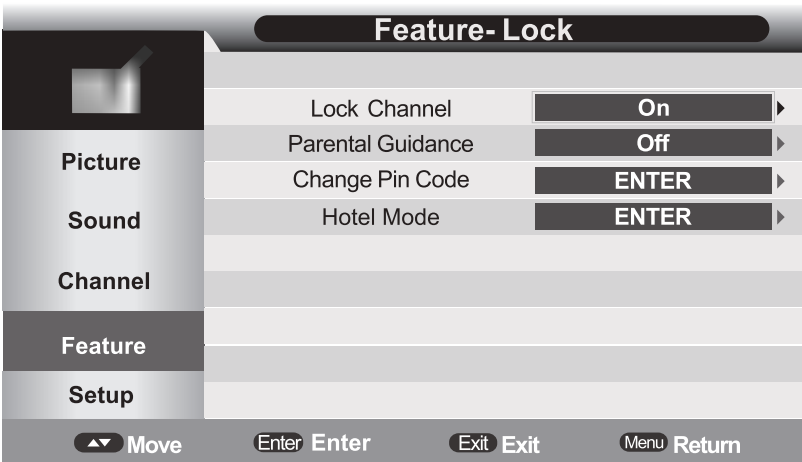
CARACTERÍSTICA

Preme o botón "MENU" para entrar no menú OSD. A continuación, prema os botóns ▼/▲ e ◀/▶ para seleccionar o menú "Función".



Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o menú "Bloquear" e prema o botón "ENTER" para introducir o contrasinal, entón poderás ver o submenú e establecer os parámetros relacionados.

Nota: O contrasinal por defecto é "0000".



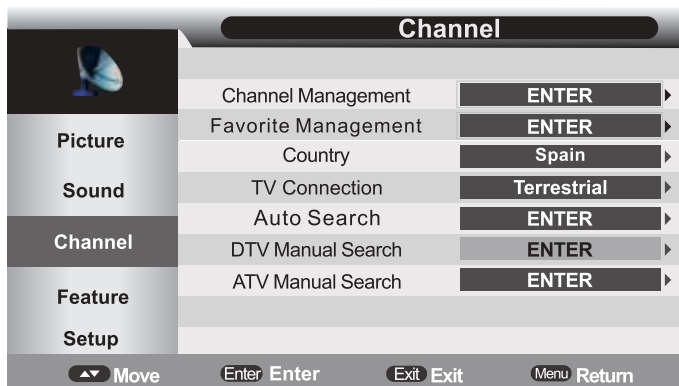
Modo de hotel

Preme o botón ▼/▲ para seleccionar o menú "Modo hotel" e prema o botón "ENTER" para entrar no submenú. A continuación, podes ver o submenú e establecer parámetros relacionados.

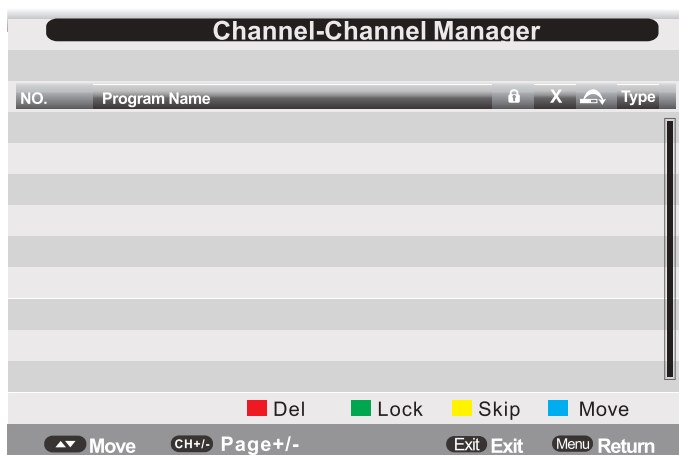


CANLE

Preme o botón "MENU" para entrar no menú OSD. A continuación, prema os botóns ▼/▲ e ◀/▶ para seleccionar o menú "Canle".



1. Prema o botón ▼/▲ para seleccionar "Xestión de canles" e prema o botón "ENTER" para entrar no submenú.



a.BLOCK

Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o programa e prema o botón "VERDE" para bloquear o programa. O contrasinal predeterminado é "0000".

Nota: Estes axustes só se poden axustarse cando a canle de bloqueo está configurada en "Activada".

b.BORRAR

Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o programa e prema o botón "VERMELLO" unha vez para eliminar o programa.

c.SALTAR

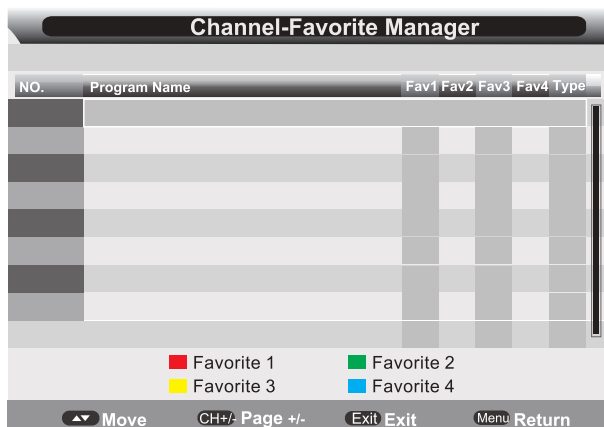
Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o programa e prema o botón "AMRELO" para saltar o e prema de novo o botón "AMRELO" para cancelar a configuración.

d.CAMBIOS



Preme o botón ▼/▲ para seleccionar a canle e prema o botón "AZUL" para seleccionar, movendo o A canle á posición á que desexa moverse premendo o botón ▼/▲ e, a continuación, prema de novo o botón "AZUL" para confirmar.

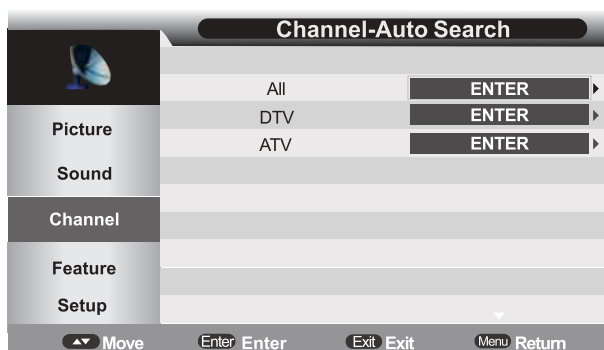
2.Prema o botón ▼/▲ para seleccionar "Xestión preferente" e prema o botón "ENTER" para entrar no submenú. A continuación, podes engadir canles a diferentes listas de favoritos premendo os botóns "VERMELLO, VERDE, AMARELO, AZUL". Podes chamar á lista de favoritos premendo♥" Despois da configuración.



3.Prema o botón ▼/▲ para seleccionar "País" e prema o botón "ENTER" para entrar no submenú, entón podes seleccionar o país local que se conecta á busca automática de canles.

4.Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o menú "Busca automática" e prema o botón "ENTER" para entrar no submenú.

NOTA: A busca da plataforma levará moito tempo. Por favor, teña paciencia!



5.Prema o botón ▼/▲ para seleccionar "Busca manual DTV" e prema no botón "ENTER" para entrar no submenú, entón pode configurar os parámetros relacionados e premer "inicio" para comezar a busca.

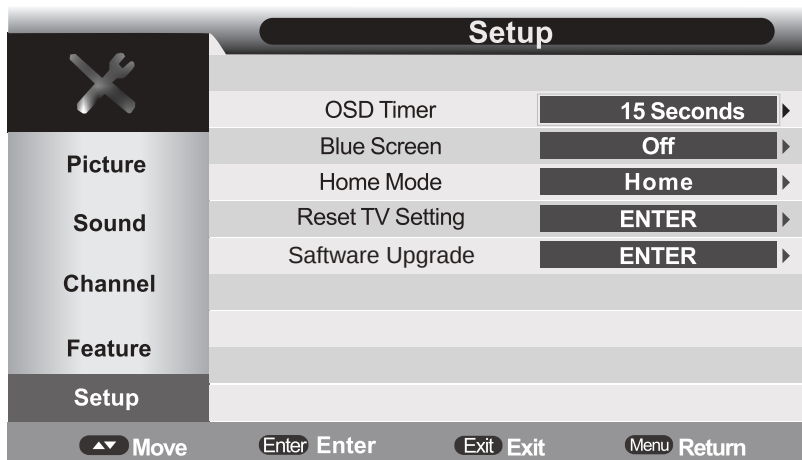
NOTA: Só se usa en modo DTV.

6.Prema o botón ▼/▲ para seleccionar "Busca manual ATV" e prema o botón "ENTER" Para entrar no submenú, podes configurar os parámetros relacionados.

NOTA: Só se usa en modo ATV .

ORGANIZACIÓN

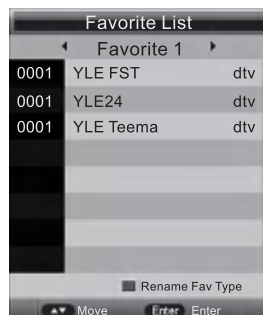
Preme o botón "MENU" para entrar no menú OSD. A continuación, prema os botóns ▼/▲ e ◀/▶ para seleccionar o menú "Configuración".



Características DTV

Lista de favoritos

Cando se selecciona a fonte como DTV, o usuario pode entrar na lista de favoritos premendo o botón "♥". A xanela da lista de favoritos está ilustrada do seguinte xeito.



Información do programa

Cando a fonte está seleccionada como DTV, pode premer o botón "INFO" para mostrar a información da canle. A xanela de información do programa está ilustrada do seguinte xeito.



Audio

Cando a fonte está seleccionada como DTV, os usuarios poden introducir "Linguaxe de audio" premendo o botón "AUDIO".
A xanela "Linguaxe de audio" está ilustrada do seguinte xeito
Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o menú "Idioma de audio".



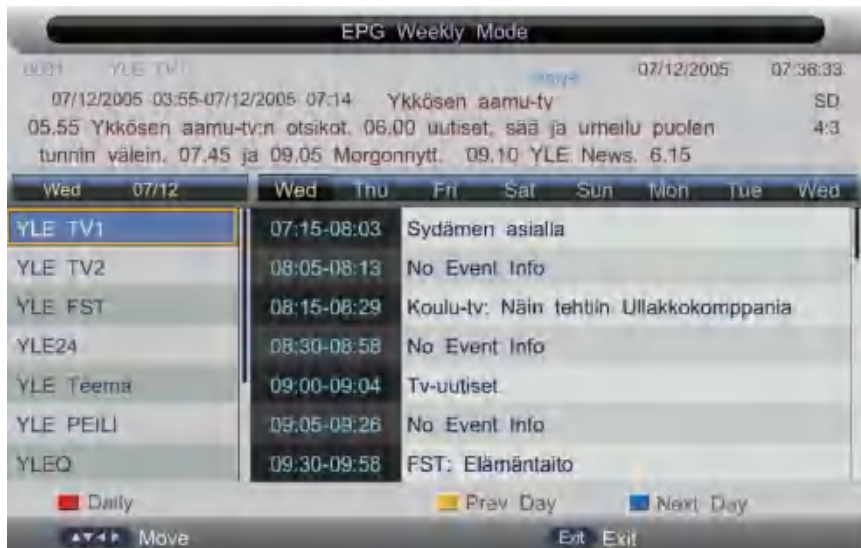
Subtítulo

Cando a fonte está seleccionada como DTV, os usuarios poden ver os subtítulos (dependendo da transmisión) premendo o botón "SUBTÍTULOS".



EPG (Guía de Programación Electrónica)

Cando a fonte está seleccionada como DTV, os usuarios poden ver o EPG premendo o botón "EPG",
premendo botóns de diferentes cores para facer a operación de forma diferente segundo as instrucións na parte inferior.



Características USB

Prema os botóns "SOURCE" e ▼/▲ para seleccionar a fonte "USB".

1. Prema o botón ◀/▶ e prema o botón "ENTER" para entrar.

1.1 Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o disco da unidade que desexa ver e prema o botón "ENTER" para entrar.

1.2 Prema os botóns ▼/▲ e "ENTER" para seleccionar o ficheiro que desexa ver no menú de selección de ficheiros e, a continuación, prema "▶II"

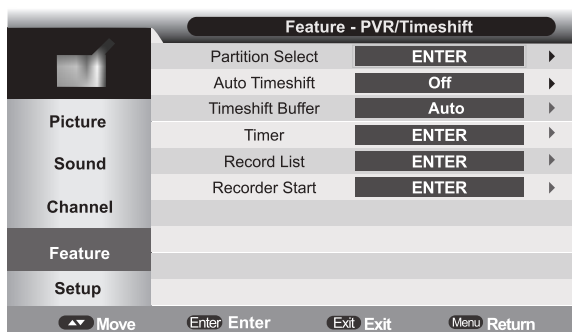
Nota: Estas imaxes sobre a función son proporcionadas só para referencia, que estarán de acordo coas circunstancias exactas.



Funcionamento PVR

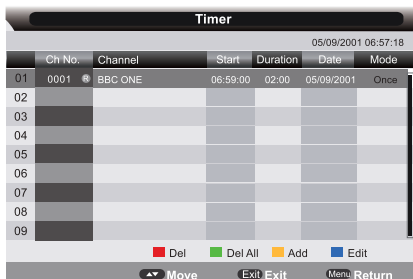
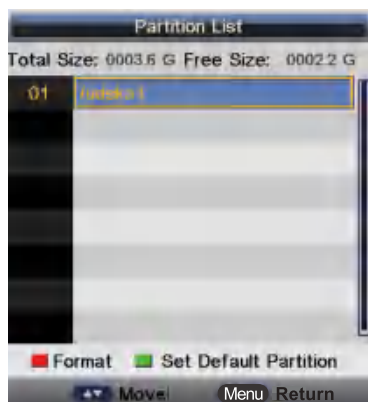
1. Preme os botóns "SOURCE" e ▼/▲ na fonte DTV e, a continuación, preme os botóns "MENU" e ◀/▶ para seleccionar o menú "Función".

Preme os botóns ▼/▲ e ◀/▶ para seleccionar "PVR/Timeshift" e preme o botón "ENTER" para entrar.



1). Preme o botón ▼ / ▲ para seleccionar o menú "Selección de particións" e preme o botón "ENTER" para entrar no submenú como acompañante.

2). Preme o botón ▼ / ▲ para seleccionar o menú "Temporizador" e preme o botón "ENTER" para entrar no submenú e, a continuación, pode premer o botón de cor diferente para facer unha operación diferente segundo as instrucións na parte inferior.



3). Prensa ▼/▲ para seleccionar o menú "Lista de gravación" e premer o botón "ENTER" para entrar no submenú como compañeiro, pode premer ▼/▲ i "▶||" Para reproducir ou pausar o ficheiro gravado.

Record List		
0001	TF1 HD	2009/04/03/ 00:05:20-00:08:02
0002	BBC ONE	2001/09/05 06:57:12-07:00:31
0003	BBC TWO	2001/09/05 06:56:58-06:58:10
0004	BBC ONE	2001/09/05 06:59:00-07:03:03
Delete Menu Return Move Enter Enter		

4). Prema o botón ▼/▲ para seleccionar o menú "Inicio da gravadora" e prema o botón "ENTER" para comezar a gravación.

Feature - PVR/Timeshift

Partition Select ENTER ▶

Message

Do you want to start Recording?

OK Cancel

Off ▶

Auto ▶

ENTER ▶

ENTER ▶

ENTER ▶

Picture

Sound

Channel

Feature

Setup

Nota: O disco U pode estar formatado ao gravar, por favor non almacenar ficheiros importantes no disco U.



Problemas para disparar

Antes de consultar ao persoal de servizo, comprobe a seguinte táboa para atopar posibles solucións.

PROBLEMA	SOLUCIÓN
O TV non acende	● Asegúrese de que o cabo de alimentación estea conectado. ● As pilas do mando a distancia poderían estar esgotadas, cámbieas.
Non hai imaxes nin son.	● Comprobe o cabo entre o TV e a antena/dispositivo de AV externo. ● Prema o botón de alimentación no mando a distancia. ● Prema o botón SOURCE (FONTE) no mando a distancia, despois prema varias veces o botón "▼/ ▲" para seleccionar a fonte de TV.
Mala calidade de imaxe, boa calidade de son.	● Comprobe o cabo entre o TV e a antena/dispositivo de AV externo. ● Intente con outra canle, a estación podería ter dificultades de emisión. ● Axuste o brillo/contraste no menú de vídeo. Comprobe que a unidade estea axustada en PAL
Ruído de audio	● Mova calquera equipo infravermello lonxe do TV.

O panel LED TFT usa un panel que consiste en sub-píxeles que requiren tecnoloxía sofisticada para produci-lo. Porén, poden existir uns cantos píxeles brillantes ou escuros na pantalla. Estes píxeles non terán ningún impacto no desempeño do produto.



Segundo a directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos e Electrónicos (RAEE), os residuos AEE deben recollese e tratarse por separado. Se nun futuro precisa desfacerse deste produto NON o poña nos residuos domésticos, envíeo aos puntos de recollida de residuos existentes na súa área. Do mesmo xeito, debe extraer os residuos de pilas e/ou acumuladores antes da entrega do RAEE a través das canles de recollida separada habilitados ao efecto (distribuidores e/ou instalacións nas Entidades Locais)



Declaración de Conformidad

NVR-7804BC-32RD2SN

Especificaciones Técnicas

El modelo NEVIR representa un dispositivo que cumple con los requisitos técnicos necesarios para su utilización adecuada. Las características y funcionalidades específicas se encuentran descritas en el manual del producto, al igual que las normas de seguridad.

Conformidad

El modelo ha sido sometido a pruebas exhaustivas y verificado para garantizar su conformidad con las normativas vigentes. El dispositivo cuenta con todos los certificados necesarios que acreditan su calidad y seguridad, conforme a las disposiciones legales.

Anexos

DIRECTIVA EMC 2014/30/EU

EN 55032:2015+A11:2020+A1:2020
 EN 55035:2017/A11:2020
 EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021
 EN 61000-3-3:2013/A1:2019/A2:2021

DIRECTIVA RED

ETSI EN 303 372-2 V1.2.1(2021-06)
 ETSI EN 303 340 V1.2.1(2020-09)

LOW VOLTAGE DIRECTIVA EEC 2014/35/EU

EN IEC 62368-1:2020+A11:2020

DIRECTIVA ROHS

Directive 2011/65/EU and amendment (EU)2015/863

Para cualquier consulta puede dirigirse a:

NEVIR, S.A.
 C/ Francisco Rabal, 3
 Polig. Ind. La Garena
 28806 – Alcala de Henares
www.nevir.es / nevir@nevir.es
 Telef.: 91 737.27.77

